商報

Commercial Journal
上海 Shanghai

本報創刊於民國二十年
新九二一號
發行人 駱清華
今日本報一大張
零售金圓貳角（外埠另加郵費）
內政部登記證京警滬字第二十八號
中華郵政認為第一類新聞紙
上海郵政管理局執照第二五二號
上海九江路八九號 電報掛號六八五二四七 電話九二八〇三 轉各部

李黃兵團正式會師

南下李彌部隊克復劉園

【中央社南京十六日電】軍息：黃維、李延年兩兵團十六日下午會師，李兵團係於克復包家集後，即進擊當面之匪，[illegible]入[illegible]店子，與自雙堆集出擊之黃維兵團相會。自宿蚌會戰開始以來，黃維兵團即以雙堆集、大營集為基點，於北淝河澮河之間，吸住劉匪第（一）、（三）、（四）、（六）、（十）等縱隊及陳毅匪第七縱隊等十餘萬人，使其不得脫離戰場，連日在我步砲協同空軍不斷炸射下，匪已損失大半，復經北上李延年兵團夾擊，當面之匪，更無法阻擋，乃狼狽向宿縣方面潰退。

【中央社蚌埠十六日電】杜聿明將軍所率之邱李兩兵團，在豫皖蘇三省交界地區，連日與匪激戰，予匪以嚴重打擊，剿總今公佈該方面之戰報如下：（一）邱兵團某部，十五日向耿莊前朱園之匪第十縱隊猛擊，迄黃昏時，我已攻佔該地，今晨仍在激戰中。（二）李彌兵團十五日晨克復劉園（在永城東方卅華里處），匪不支潰逃，計斃匪一百十七人，生俘五十一名，並乘勝向劉小樓張莊追擊。（三）在李彌兵團當面之匪，十五日晨以陣匪十二縱隊為主幹，向我陣團王林莊萬莊之線竄犯，先後經我擊退，是役計斃傷匪一千二百餘人，陣前匪屍即有八百餘具。（四）我李延年兵團以精銳部隊，配合戰車向澮河南岸之匪攻擊，戰鬥至為激烈，我步砲空及戰車密切配合，已將澮王集附近各村落佔領，斃傷匪七百餘人，現我仍向西繼續攻擊中。

【中央社蚌埠十六日電】懷遠西北淮河北岸之五河鎮，劉伯承匪部野戰軍某師，因兵員缺乏，於十二日擬將蒙城之第十二旅兵士一千餘參戰，該部士兵不服調遣，並發生內閧，互相格擊，傷斃千餘人。

【中央社南京十六日電】津浦路除蚌埠以北沙河集管店間路軌，十五日晚被土共破壞外，路局已派搶修隊積極搶修中，十六日浦口北上客車未開出。

平市西北國軍出擊

連續克復據點二十餘處

津東北塘車站發生激戰

【中央社北平十六日電】華北剿總今發表平郊戰況：（一）平郊國軍按預定部署，主動對匪展開戰鬥，十五日午後六時，國軍逐退竄至平市以北以西及西南之匪，連續收復大小據點廿餘處，斃傷匪兩千五百人，國軍入夜展開猛烈追擊，激戰徹夜，迄晨，始告[illegible]。[illegible]國軍[illegible]大兵團繼續自平西北、西南及正西[illegible]之線，展開進擊，國軍步砲協同並配合強大戰車群，在平[illegible]之湖村八寶山[illegible]一帶地區，與匪發生激戰，經激戰至十六日上午十一時，匪因損失重大，已告挫敗。（二）平西石景山國軍，十六日除對匪展開局部出擊，發生零星戰鬥外，無重大變化，石景山仍在國軍堅守中。（三）平東通縣燕郊間，十五日夜及十六日晨，發現小股散匪竄擾，與國軍前哨部隊曾有小規模戰鬥，現該地區已恢復平靜。

【中央社北平十六日電】華北剿總十六日發表：林匪一部，於今上午九時向我津東北塘車站竄犯，國軍堅強部隊奮力迎擊，對匪展開激戰，迄十一時，匪一部約三百人竄入車站，我官兵英勇衝殺，激戰兩小時許，將突入之匪大部殲滅，國軍刻在北塘鎮對匪繼續作戰中。

【中央社歸綏十六日電】伊盟警備司令陳玉甲氏，由東勝來綏，晉謁董主席，報告伊盟各旗縣情況，此次竄擾綏境各縣之匪，伊盟之匪亦乘機蠢動，圍攻東勝，與攻包頭之匪相呼應，陳氏於匪擾發生後，即將伊盟忠勇愛國之蒙旗，予以集合，掌握主動，據守東勝六十餘日，孤城屹立於伊盟，後陳氏乘隙出擊，先後收復據點多處，據陳氏談稱，東勝附近百華里內，已無匪蹤，現伊盟各旗除準格爾旗尚有零星股匪竄擾外，其他各旗，已恢復常態，甚為安靜，到包榆公路已暢通無阻。

京市東北郊 落下炸彈兩枚

原因在調查中

【中央社南京十六日電】十六日晚九時廿五分，京市東北郊突有巨響一聲，據首都警察廳與京滬路堯化門車站路警調查報告，係飛機所落炸彈之爆炸聲，計落彈兩枚，一枚落於燕子磯附近一公里處勤實村，後者毀民房四間，死三人，至上述炸彈從何而來，空軍方面雖承認九時廿二分有飛機歸自前線，惟是否即係該機所遺落，迄深夜尚在詳細調查中。

央航中航決定 繼續在平工作

【中央社北平十六日電】中央航空公司北平辦事處主任王定南，中國航空公司北平辦事處處長[illegible]安平，決繼續在平工作，據談，今後乘客登記及辦理，須先經華北剿總核准方可辦理，普通登記暫行停止，今日有中航客機五架，中航客機三架，於下午先後在南苑降落，均停二時許即行起飛，經青轉滬，載去乘客一小部，為兩公司職員往青島人員眷屬及已購得機票之普通乘客。

號召市民自救救國

京市組全面性團體

積極籌備中日內舉行成立會

【中央社南京十六日電】京市人士吳[illegible]有才等，鑒於週來局勢緊張，大[illegible]對國家鄉土忠愛之[illegible]，特於十六日午邀約各界首長、各業領袖八十餘人，集會商討援助人民力量，鞏固動員戡亂，號召協助政府、自救救國，以保衛鄉土。當衆決議組織一全面性團體，號召市民一致動員自救救國。當推定卓衡之、王[illegible]、尚武、鄒若[illegible]、何有軒、劉光軍等廿一人為籌備委員，積極籌備，定日內正式舉行成立會。

孫科官邸車馬盈門

新閣下週可望成立

張羣吳鐵城等聯袂訪晤

【本報南京特派員十六日專電】孫科今晨於私邸休息，晨九時起接受醫師之官療，孫氏陵園道上，警衛加多，中山門外通陵口封閉，右門開放，由政會秘書長張羣，中央黨部秘書長吳鐵城，立法院秘書長張厲生等，聯袂訪孫氏晤談，商談甚久。

總統昨午召宴胡適商談

【本報南京特派員十六日專電】胡適抵京後，頗受政界人士重視，據胡氏稱，此次來京，將有若干時日之勾留，為總統隨時提供意見，總統特於今午設宴，為胡氏洗塵，晚上朱家驊設宴款待，據關係方面透露，新任行政院長孫科，已決於下週內正式就職，新閣名單正由總統審核中，將於下星期一提付中政會討論，下星期三政務會議可能由孫氏出席主持。

【本報南京特派員十六日專電】為孫院長施行[illegible]之[illegible]生，今日語記者稱：孫氏之[illegible]完全平衡，孫氏[illegible]下樓梯已不感不便，必須再有兩星期左右之[illegible]養，始可完全康復，惟行政院工作可告無礙。

華北大中學生 組自救先鋒隊

【中央社北平十六日電】華北各大中學學生自救運動，頃已進入具體行動階段，剿總公署頃應學生之要求，已於日昨成立青年自救先鋒隊，並發表袁[illegible]川兼任總隊長，下設大隊，平市共分五大隊，每中隊以學校為單位，中隊下轄三分隊，平市現已組成十七個中隊，日內即可全部成立，已有一千六百七十人，天津市亦有[illegible]名參加者，隊員之任務為：（一）負責安定學校秩序；（二）對市民進行正確宣傳；（三）協助軍警維持治安，必要時將武裝起來，成為一堅強戰鬥組織。

張治中 日內飛蘭

【中央社蘭州十六日電】關係方面息：張長官治中，因赴京已久，即擬返任所，正向總統請示回蘭日期，約在最近日，即可成行。京滬方面盛傳張氏因孫院長邀其參加內閣，張氏在原則上業已同意云，完全不確。

總統召見楊森 垂詢西南軍政

【中央社南京十六日電】重慶綏靖公署副主任楊森，參謀長范[illegible]，十五日下午六時半自渝專機抵京，總統於十六日晚間在官邸召見楊范兩氏，對四川暨西南各省軍政情形，有所垂詢。

顧使訪美代國務卿

促請闡明對我態度

【中央社華盛頓十五日專電】中國駐美大使顧維鈞，本日午後就「美國政府對中國局勢所持態度」問題，與代理國務卿羅凡特會談半小時。據悉：顧大使曾就所傳美國與其他大國會商中國局勢一節，詢諸美代理國務卿。顧大使於半小時之會談中，曾再詢美國對未來美國對華協助之態度。顧使於會後告記者稱：渠曾請羅凡特闡明美國對華態度，關於所傳美國與其他大國進行會商一節，[illegible]十一月十六日與羅凡特討論中國局勢約一小時，按英大使佛蘭克斯曾於十一月[illegible]與羅凡特討論中國局勢約一小時，顧大使頗會於上海發表之聲明，然經詢及是否曾討論及霍氏聲明時，[illegible]無稽。

合衆社訊：顧氏稱：所傳[illegible]之說不確。渠稱：[illegible]

羅凡特聲明 對華政策不變

從未贊同共黨主持政府

【中央社華盛頓十五日專電】美代理國務卿羅凡特稱：「美國對華政策並無變更，並將繼續承認蔣總統領導下之國民政府。」[illegible]

蔣夫人 傳將移居華府

【合衆社華盛頓十六日電】蔣夫人在美，繼續為中國危機之奔走，渠雖堅不宣佈其所抱計劃，惟華人方面咸信其希望能與國務部長馬歇爾續行會晤。據最近傳說，蔣夫人擬移居美京，正在京及尼亞州里斯[illegible]

遠東會議重要決策

議定工業化計劃

【中央社香港十六日電】最近在澳洲舉行之遠東經濟委員會[illegible]

韓總統李承晚談

美應立即全面援華

中韓兩國密切聯繫團結一致

【合衆社副社長房恩漢城十六日電】韓總統李承晚十六日單獨接見合衆社記者稱：美國應立即全面援華，以阻遏亞洲共黨主義之高潮。李氏稱：中國之戰亂，攸關[illegible]

繼任院長人選 立委籌友會討論

杭操縱糧價犯 鍾渭泉處死刑

【中央社杭州十六日電】[illegible]

經合批准 採購麵粉

月底運往華北

【中央社華盛頓十五日專電】經濟合作總署本日批准採購[illegible]值二百七十二萬五千美元之麵粉[illegible]

援韓計劃正擬訂中

美經合署長霍夫曼表示

霍氏定今晨飛東京

蘇軍警憲幹部 檢討城防治安

【中央社蘇州十六日電】蘇州城防部今晨召集全城軍警憲幹部人員，檢討城防任務，治安工作，孫金銘指揮官主持會議畢，乘車赴鎮出席京滬區治安會議。

行政院公佈施行

管理進出口貿易辦法

【中央社南京十六日電】政府為[illegible]出口及增加重要物資之進口，調整[illegible]管理進出口貿易辦法，由行政院公布施行，全文如下：

第一章 總則

第一條 政府為鼓勵出口及[illegible]重要物資之進口，依據[illegible]制訂本辦法。

第二條 進出口貿易管理業務，由行政院輸出入管理委員會執行之。

第三條 進出口貿易之管理，除法令另有規定者外，均依本辦法之規定辦理。

第二章 輸出

第四條 出口貨物除[illegible]外，均得自由輸出，其[illegible]由輸出入管理委員會呈請行政院核定公告[illegible]，呈請行政院核定公告之。

第五條 出口商輸出貨物（包括出口[illegible]）應將其售貨所得外匯[illegible]交中央銀行或其指定銀行換取[illegible]外匯移轉證，並向中央銀行或其指定銀行依照管理委員會所核定之出口貨價格結售貨價，及所交外匯相符，於出口申請書上，簽署證明，方得報關出口，其每批貨物之價值低於美金二十五元，或其相等之值，且非作商業上之用者，免辦交出外匯及簽證手續。

第三章 輸入

第六條 貨物之輸入，均應按照本辦法之規定，請領輸入許可證，但另有規定者，不在此限。

第七條 進口貨物分為左列各類，其詳細品目，由輸出入管理委員會擬訂，呈請行政院核定公告之：（一）限額進口貨物類；（二）非限額進口貨物類；（三）[illegible]進口貨物類；（四）禁止進口貨物類。

第八條 進口貨物之限額部份，得按貨物之性質，全部或一部份，分配於工廠用戶、及進口商，其限額之種類及數量，由輸出入管理委員會按季擬定，呈請行政院核定公告之，非限額部份，由該會視國內需要情形核配之。

第九條 進口商取得左列各款外匯移轉證後，仍須按照輸入許可證，方得向中央銀行或其指定銀行，依照規定用途分別支用：（一）以[illegible]口貨得外匯換取之外匯移轉證；（二）以僑匯及其他國外匯入匯款換取之外匯移轉證；（三）以[illegible]人民所有金銀外幣處理辦法第四條第二節規定之外幣，外匯存款換取之外匯移轉證。

第四章 輸入許可

第十條 凡依法登記之進口商，應按其業務種類，分別向輸出入管理委員會登記合格後，方得為輸入之申請，但依本辦法第十二條申請輸入者，不在此限。

第十一條 工廠用戶及進口商購買限額進口貨物，均應填具輸入許可申請書，送請輸出入管理委員會審核，簽發輸入許可證，在未領得輸入許可證前，不得向國外訂定貨合同，亦不得將貨物由國外起運。

第十二條 凡華僑及外商，由國外以自備外匯購運進口之貨物，得逕行填具輸入許可申請書，送請輸出入管理委員會核發輸入許可證，額外進口，無須先向中央銀行或其指定銀行辦理交出外匯手續。

第十三條 政府依照國際協定之外幣，外匯存款換取之外匯證[illegible]輸入物資，或利用國外借款購買之進口貨物，得發給通關許可證。[illegible]

第十四條 政府機關所需輸入之貨物，應逕請行政院核准，由輸出入管理委員會簽發輸入許可證。其申請手續，另訂之。

第十五條 各國駐華使節人員，因公或私人所需進口貨物，得由外交部轉函輸出入管理委員會核發輸入許可證。

第十六條 慈善、宗教團體，及教育機關，接受外國捐贈之物品，或為本身使用，不供出售之物品，得逕由輸出入管理委員會核發輸入許可證。[illegible]

第十七條 國營事業購運進口貨物，申請手續，與民營事業相同。

第十八條 凡不需外匯之進口貨物，各國私人饋贈，非商業性物品，及非賣品，其價值不超過美金五十元，或相等幣值者，得免[illegible]

第五章 管理機構

第十九條 輸出入管理委員會，由行政院[illegible]委員七人至十四人，由行政院[illegible]

第二十條 [illegible]

第廿一條 輸出入管理委員會就[illegible]中指定之。

第廿二條 輸出入管理委員會，管理進出口有關事宜，得設置諮詢委員會。

第廿三條 輸出入管理委員會，於[illegible]口岸，設置辦事處，其組織規程另訂之，未設有辦事處之口岸，得委託中央銀行辦理之。

第六章 附則

第廿四條 輸出入管理委員會為便利本辦法之實施，得制定施行細則，呈請行政院核准備案。

第廿五條 本辦法由行政院公布施行。

新新

全部呢絨照碼八折
羊毛圍巾特價每條四十元
大批絨布賤賣每尺三元八
培林出品聖誕餅乾每斤十（八）元
冬季 大特價
澳洲羊毛毯特價五八五元
利用彈子門鎖特價每把九十六元
派克金筆特價廉售
膠木會叫洋娃娃特價五元五
德國紋皮男鞋八折
◆各部大批特價貨品◆

世界書局廉價部
新增實用書籍 一折至七折
限上海門售 欲購從速

鐘牌 414 毛巾

送禮最宜
中國華東製造公司出品
發行所：上海南京路慈淑大樓二〇二號 電話：九五九八八

維他鈣片 CALVITA
助長發育 強骨固齒 滋味甜美 老幼咸宜

集成大藥房 總經理 上海西藥公司出品

上海電力公司通告

敝公司浙江路四二四號收款處將於十二月十七日（星期五）起停止辦公，新收款處准於十二月二十日（星期一）在黃河路二二〇號北京西路口（舊派克路愛文義路口）開始辦公，在遷移期間請用戶諸君向南京東路一八一號敝公司總辦事處付款為荷

上海市新藥商業同業公會 拜耳派貨通告

拜耳第十七次派貨通知單已到仰即有派貨各會員即日來會領取此次繳款限十二月廿一日上午截止逾期作為放棄論特此通告
社組商字第十九號
秘書兼司庫 華耿德

上海市各界追悼黃百韜將軍大會籌備委員會啟事

本會本月十一日第一次籌備會議議決假定本月十九日（本星期日）上午十時假天蟾舞台舉行本市各界追悼黃百韜將軍大會（全市同胞下半旗誌哀）並備以黃夫人輓聯禮金等代收處請寄南京東路一五二號上海市銀行信託部代收以便分別在會場公佈[illegible]

出盤

廠樓房二十餘間面積一畝二分連地所有權狀一併出售馬達電力電燈自來水及裝修一應俱全地址安全交通便利（在法租界內）願意者請打電話九一六三四．九七九九六，二〇六室劉

招商局輪船股份有限公司
船期公告

船名	船別	開往地點	開行日期	停泊地點	注意事項
江靜	客貨	鎮海寧波	12月17日	中山東二路61號 本公司第三碼頭	
海廈	客貨	香港	12月22日	未定	憑登記者售票

茲本公司因鑑於船隻性能及艙位有限一般已登記而延未成行之廈．港．汕．粵．基．各綫旅客均經額滿本月份內南洋各綫委實無法繼續再辦登記及發售客票除另行公告並盡量設法加班敬祈
各界共體時艱　惠予亮鑒是幸
問詢處電話14188.19646
上海郵政信箱1001號

湯恩伯昨召開會議 商討京滬治安防務
警部昨舉行警備會報

【本市訊】京滬警備總司令部湯總司令恩伯，日前由京專車來滬，昨日上午十一時，特假座淞滬警備司令部會議室召集轄區京滬沿線各兵團長以上軍事長官舉行會議，出席淞滬警備司令陳大慶，七十五軍吳軍長，第六師朱師長，第十六師趙師長，二〇九師方師長等五十餘人，就京滬沿線加强兵力部署及對最近沿線治安防務等各項問題，縝密加以商討，迄十二時始告散會。

【又訊】淞滬警備司令部陳司令大慶，於昨日下午三時假座該部會議室召集轄區，南滙，川沙，青浦，松江，崇明，奉賢，上海等十一縣縣長及保安大隊隊長，海軍第一軍區司令部，空軍供應司令部，聯勤總部，警察局，兩路局，憲兵團，駐防部隊二〇九師，五十五軍等首長暨該部各處科長以上人員十餘人，舉行警備會報，首由各單位報告最近工作狀況，繼則相互交換情報，展開討論，對今後轄區軍事配合及部署，及本月份警備計劃方針有所決定，會議迄五時十五分散會。

陳大慶司令 宣佈四項措施
造謠生事者決予拿辦

【本市訊】淞滬警備司令部陳司令大慶，於昨日下午二時，假座該部招待所舉行記者招待會，除報告自接任以來，該部上半月工作狀況，並發表新措施四項如下：（一）淞滬警備司令部爲統一招待華北及各地離隊及傷殘官兵起見，業已經會同聯勤總司令部上海港口司令部等各有關機關，組織接待所，及招待所各二所，接待所設於車站輪埠，招待所設於市郊，接待站係接待由火車輪船運來之離隊及傷殘官兵，加以登記後，除傷殘官兵即送醫院治療外，即轉送招待站，由招待站予以一個編制，供給住食，一俟編制檢驗完竣，即分發與師管區或警備旅，俾使該批官兵，不致流離失所，而影響治安，（二）淞滬警備司令部爲澈底肅清散兵，取締散兵游勇，維持車站輪埠及公共場所秩序起見，業已與海陸空聯勤警憲等各有關機關會商決定組織一大規模統一糾察機構，定名爲陸空聯勤警憲聯合糾察大隊，下轄五區隊，分設本市市區東南西北中五區，每區分設三分隊，每一分隊由警備部，海軍第一軍區，空軍供應司令部，聯勤總部，警察局，大隊部暨警備部警察各派武裝人員二名，參加組成，每一分隊共計十二名，由警備部人員担任分隊長，一區担任巡查糾察，刻正積極籌組中，大隊內，大隊長由警備大隊大隊長夏滋機任，定於二十日正式成立展開行動，原有軍警憲軍風紀糾察隊則即予撤銷。該隊成立後，所拘捕之散兵游勇則已決定送至招待站，由招待站加以甄訓後撥交師管區或警備旅，惟如有捕者係屬不法官兵，則送由警備部軍法處處置，俾確保本市市區治安，（三）淞滬警備司令部爲避免星期例假駐滬各軍事機關官兵擁入市區，致時生滋事擾民起見，業已與各機關商妥，決定施行輪流休假辦法，由本市勞軍隊輪流赴駐滬各軍事機關部隊勞軍（包括電影，歌唱，平劇，滑稽等），並已決定每週星期三爲勞軍例假，星期五爲警備部，警察局，憲兵團及所屬警備人員例假日，（四）淞滬警備司令部爲避免淞滬駐防部隊佔住民房糾紛起見，業已決定展開大規模修築營房，經費已請京滬警備總司令部轉國防部撥發，除將江灣永定路及西兵舍運動場二處營房加修理外，並決在本市市郊山浦東路等處興建約可容納三個師團（五六萬人）官兵之營房，招待會至三時十分結束。

又，陳司令對日來本市各項謠言紛傳，表示密切注意，陳氏稱：謠言之發生，純爲奸匪作祟，圖作精神之破壞，渠已飭屬對造謠生事者，予以拿辦，並盼市民應冷靜研究事實，勿輕信謠言。

黃百韜追悼會 定十九日舉行
商會盼各界致送賻金

【本報訊】上海市商會以本市各界追悼黃百韜將軍大會，定於十九日上午九時半，假天蟾舞台舉行，所有各同業公會及工商實業機關廠號，除致送花圈輓聯外，因黃將軍生平，廉潔自守，遺族清寒，應儘量致送賻金，於十八日以前，逕交南京東路一〇五號上海市銀行代詁部彙收。

夏威 電唁黃夫人

【中央社本市訊】黃百韜將軍壯烈成仁，全國深爲痛悼，日昨黃夫人又接上海市黨部方主任委員轉到安徽新任省主席夏威唁電及全國慰勞總會致上海市勞軍勸募委員會轉各機關法團一致發動追悼會等二電。

兩航空公司 重行調整票價

【中央社北平十六日電】中央及中國兩航空公司，自十五日起重行調整票價如次：平滬二千四百卅四元，平京二千九百九十元，平青一千四百六十元，平陝三千四百廿元，平渝四千九百[illegible]元，平蘭四千二百廿元，平雷三千一百元。

市長慎重聲明
謠諑紛紜純係奸人散佈 前方戰局好轉實爲主因

【本市訊】吳市長昨語記者稱：日來本市謠諑紛紜，實因前方戰事好轉，奸人有意散佈謠言所致。今（十六日）日午後三時，本人並與宣傳部長黃少谷氏通長途電話，得悉首都安定如恒，李黃兵團業已會師，杜聿明將軍南下部隊陣地擴展，均爲與我絕對有利之消息。

社論 評存兌修正辦法

存兌辦法之邇予修正是朝野所一致要求的舉措。看上海中央銀行門前的擠兌情形，愈來愈兇，先是黃牛雜霸，繼之流氓黨加入，最後更有强有力者猶進，以致不但黃牛與流氓鬥毆，就是武裝同志竟也發生衝突，於是秩序之人難維持，曾有好命局長親自前往彈壓，才算回復秩序，否則外灘碼頭恐怕不免要發生兌命慘案了。

這個樣子的存兌簡直是一種霸佔的擠兌，只有若干强有力的可以藉此沾一筆存兌財，普通的老百姓休想分到一杯羹。查當初政府所定的存兌原則是根據總統「取之於民用之於民」的宗旨來辦理，原想給老百姓兌回些金銀收藏起來，藉以貫徹藏富於民的目的並兼收通貨回籠之效的，所以當初就不准黃金流通轉讓。現在黃牛兌出去，是立即脫手於黑市賣出，到明天再來擠兌，如此川流不息的兌下去，不但永無休止，並且隊伍也只有愈來愈長。任憑中央銀行存有多少黃金，也很容易被黃牛搬光的。很多人原是贊成實行存兌以挽回金圓券之信用的，現在看到這種情形也不免要爲政府歎惜，而認爲非改變辦法不可了。

輿論界所希望的是擴大存兌，而不是給黃牛黨做黑市，來擾亂金融。但要不給黃牛黨操縱，在事實上是很難辦到的。因爲老百姓的面上並沒有分別出來誰是黃牛誰不是黃牛。現在余部長把存兌辦法加以修正，（一）每次存兌以黃金一市兩爲限，（二）存兌者須繳驗身份證，每一成年者每三個月得存兌一次。此種修正雖然與無限制存兌的初衷有了出入，但實在是出於不得已的。我們很同情政府當局的苦心，如果毫無限制而將全部黃金讓黃牛黨川流不息的很快的兌光了，於國家於整個經濟有何好處，徒然給遊手好閒的人多了一個不正當的財源而已。

修正辦法中規定存兌者先行申請登記，然後繳款兌現，這在手續上已有了改進。其實，即使將申請，繳款與兌現分作三個階段辦理，將現款先收去，亦未始不可。因爲現款先收了，定期再兌現，這可以防止蓄意取巧者的周轉速率，只要央行定期貨能兌現，對於信用並沒有發生問題，善良的人民也不會有所異議的。又關於增加辦理存兌銀行家數也已在修正辦法中訂明了，這可以分散存兌的行列，原是早該實行的。現在除了中中交農以外，又增加了中信，郵滙，合作金庫與市銀行四家同時辦理存兌工作，則今後對於太擁擠的人羣一定會有實際上的分散作用，馬路上的秩序當然也可以好轉了。

修正辦法中並規定以星期日專爲軍警公教人員辦理存兌，這確是一個切實的修正。照現在的辦法，有職業的人誰都沒有資格去辦理存兌，因爲工作時間不便離開崗位，更何况用工夫去排隊候。現在以星期日作爲公務人員的存兌日期，確很合宜。

不過，還有兩點似有加以補充之必要：

一，現在每一成年人的限制既頗嚴格，則不妨讓各團體各單位來一個集體申請，不必呆板的排隊擠兌。集體申請當然必須附繳身份證，每一身份證在三個月又只能用一次，冒領顯然是不可能的。所以集體申請一點並無流弊而可節省時間，實有予以實行的價值。

二，對於以前將黃金照官價兌給央行的善良人民，此次並未予以任何較優待遇。在價格上要予以優待當然是不可能的，但在手續與數量方面予以相當的優待想來並不是不可能的，政府在修正時爲什麼絕未加以考慮呢？未免有失公平。所以對於以前兌出黃金者應予以優待一節，似顧及情理計，似有再考慮的必要。

米荒聲中採購證 社局令剋日繳銷

【本市訊】本市各工廠公司行號於米荒聲中，曾由社會局發給採米證逕向產區採購，茲已屆期滿，但仍有多數尚未向社會局繳銷，刻社會局已令知原領各號剋日向社會局繳銷云。

醫院工友重點配給 社局昨日決定辦法

【本市訊】本市重點配給業已實施，關於私立醫院方面之工友辦法，昨由社會局決定規定凡各醫院應向醫院聯合會領取名冊式樣，按照規定詳細造冊並附明國民身份證號碼，送由醫院聯合會轉呈社會局審核後，再行發給配給證。

工界勞軍捐款 已逾七十八萬元
慰勞會發起糖果大勞軍

【本市訊】本市工界反共救國動員委員會發動工界捐款勞軍：日來異常踴躍，計有中紡十二，四，五，九等廠工會共十一萬餘，上海電力公司工會二萬六千，申新六，七，九，廠工會共十萬餘，光中染廠工會一萬五千，正泰橡膠廠工會一萬二千，中藥業工會二萬四千，統益紗廠工會二萬八千，上海電信工會二萬四千，昨續收到十[illegible]萬[illegible]，連前共計七十八萬三千三百四十七元。

【又訊】上海市慰勞會近日爲慰勞本市各醫院傷兵同志，發起糖果大慰勞，計有江灣[illegible]醫院一千八百人，送糖果十大包，計一千二百斤，江灣六大醫院二八〇〇人，送糖果十九大包，龍華第八醫院一千八百人，糖果十大包，新駐留雲寺第十臨教院數百人送一包，其餘如眉州路醫院及其他未慰勞之傷兵同志，將不日一一送達云。

美陸戰隊六九五名 昨午抵滬保僑

【本市訊】奉美西太平洋海軍司令白吉爾中將命令來滬担任保僑任務之美海軍陸戰隊六百九十[illegible]人，昨午十二時廿分由青抵滬，載送該陸戰隊來滬之運輸艦「倍菲爾」號停泊於楊樹浦路美海軍碼頭，所有該隊士兵均未登岸，彼等成羣集於甲板上，閒眺市區江景，另多民兵均聚立艦向觀察，甲板上之美兵，均無[illegible]食物。碼頭會靜如故，記者員甚少前往訪問，記者於「倍菲爾」前輪應晤該艦艦長杏利士克羅白氏，渠稱，「倍菲爾」輪艦係於十五日晨八時離青島者，沿途海上頗美，渠極喜海上生活云。

【聯合社十六日本市訊】美國海軍陸戰隊第九聯隊士兵約七百人，由休斯上校統率，已於今日下午由青島乘海軍運輸艦倍菲爾號抵滬，船泊虹口通山碼頭。據休斯上校稱，該隊由兩個步槍中隊編成，在滬時將留駐艦上，但可輪流自由登岸，每次人數未定。此來係爲保護美僑，並於必要時協助撤退。

方治返滬 今報告勞軍經過

【本市訊】率領上海慰勞團赴蚌埠前線勞軍之國民黨市黨部主任委員方治氏，在京向當局報告慰勞經過後，已於昨晚乘夜車返滬，定今（十七）日下午[illegible]時假新生活俱樂部舉行記者招待會，報告此行觀感，該團全體團員亦將參加報告前線見聞。

旅館業要求漲價 社局已予駁斥

【本報訊】社會局吳局長稱：本市旅館業前要求依「八一九」價格，漲十三倍，經批准漲十七倍後，現該業仍繼續要求漲至二十倍，據吳氏表示：目下各項物價，大致平穩下跌，申請漲價，情於理，均有不合，已予駁斥。

甬同鄉會復商會 懸奉張翰庭肖像

【本報訊】上海市商會以此次本市慘案，張翰庭義士，奮勇救人，功在不朽，特函甯波旅滬同鄉會，將張君肖像，懸諸該會禮堂，以資紀念，並將其他殉難同鄉之[illegible]，以作行旅之[illegible]。甬同鄉會已函復商會，遵照辦理，至其他[illegible]，如有實據，自當分別[illegible]，以資警惕。

兒童膳食供應站 昨補行開幕儀式

【本市訊】社會部與聯合國合辦之兒童膳食供應第一站，特假漕河涇市立兒童教養所補行開幕儀式，計到社會部代表余專員忍吾，聯合國區域代表白韋康，兒童急救工作籌議委員會張總幹事書年，業務組運朱張[illegible]組長，監幹事部[illegible]等多人，由該院所長[illegible]招待一切，首由滬區急救[illegible]移交大批救濟物資，計奶粉脂肪數十箱，食米多包。該院音樂隊暨全體兒童穿着紅藍制服巡行院內一週。旋即集合操場上，由張總幹事親將物資授與兒童代表，繼即致詞，闡述聯合國暨社部此番救濟兒童意義，旨在實現天下一家，世界大同，繼由社部代表及聯合國區域代表致詞，慰勉兒童，努力行修，全體兒童一千六百餘人均極感奮，旋即在餐廳就食，營養品極爲豐富，兒童魚貫而入，飲食時極爲興奮，金陵大學營養學教授美籍李德博士昨亦前往參觀，對該會供食工作暨教養所辦理情形極表贊佩。

本市地方自衛經費 估計約需三億元
成立自衛特捐籌募委會 吳市長提三點募捐意見

【本報訊】吳市長爲解決本市自衛特捐問題，於昨日下午四時假國際飯店十四樓邀集各界舉行茶會，到錢新之，杜月笙，潘公展，王曉籟，徐寄廎，楊虎，劉攻芸，等六十餘人，由吳市長主席，致開會詞，略謂：本市日來謠言紛傳，這是奸人故意散播，事實上時局有好轉可能，不過人心太虛，也是事實。因此欲求人心安定，應從速加强地方自衛力量。最重要者，爲防禦工程，警備旅，自衛總隊等，估計約需費三億元左右，爰擬定三點具體意見：籌集自衛特捐款項，（一）地價稅附加自衛特捐十分之五。（二）明年起對棉紗及捲烟附加自衛特捐。（三）限價期內封存物資歸還者，附加自衛特捐十分之一。繼由杜月笙，潘公展，徐寄廎，王曉籟，馬少荃等發表意見，一致認爲際此目前時局，應有錢出錢，有力出力，最後由吳市長宣告成立上海市自衛特捐籌募委員會，由到會者及各業公會負責人爲委員，並當場通過吳市長提出之三點募捐意見，至六時許散會。

江亞輪失事 郵件全部沉失

【本市訊】江亞輪於本月三日失事，上海郵局交帶鄞縣本埠郵件，計信函八袋，新聞紙印刷品十九袋暨包裹十五袋，已由招商局查明轉知郵局，上述郵件已全部沉失。

轉業軍官定廿一日 舉行迎送大會

【本市訊】服務本市各班期轉業軍官千餘人，原定十三日舉行歡送宣司令歡迎陳司令大會，嗣以會期衝突宣告暫延。茲悉：該會已定廿一日（星期二）下午二時假北京西路麗都花園舉行，并已邀請各界領袖參加，屆時必有一番盛況，并聞會後將交換有關工作意見云。

兩煤氣廠接管工程 年內即可完成
七千用戶需要獲得解決

【本報訊】冬令以來，本市煤氣消費量激增，市公用局以英商上海煤氣公司機件陳舊，供應力不足，經飭該公司暨吳淞煤氣廠，加添設備，增加產量，以應市區需要，並經呈准市府，撥發經費，自歐陽路經北四川路沿淞滬鐵路入北江西路至塘沽路敷設八寸高壓管線一條，連通上海煤氣公司之壓管，全程計長一萬二千英尺，興工以來，異常順利，日前工程已進行至江西路海甯路口，年內即可接通完成。吳淞煤氣廠供應市區之煤氣，原爲七十五萬立方英尺，協助解決市區五千用戶之需，年內管綫完成，轉供煤氣將達一百萬立方英尺，又可增加一千餘用戶之需，約佔全市總消費量四分之一云。

張人佑案 昨續審理

【本市訊】前水上警察分局局長張人佑等被控貪污瀆職案，地院昨繼續審理，並傳該案有關證人加以訊問，全部案情已調查告竣，定廿五日下午二時開始辯論。

公教配布 重訂價格

【本市訊】市政府頃奉行政院令知，本年公教人員冬季配布價格重行核定爲卡其布每市尺四角，白布每市尺五角，由中紡公司定本月廿五日起開始配售。

二期鑽寶獎券 發行期請示中

【本報訊】中央信託局發行之第一期鑽寶獎券，第二批獎券票面額及發行日期，現該局正請示財部，一俟批示，即可發行，惟前定票面每張五元，是否核准，尚未能預定云。

參會定二十七日開會 秘書處擬定議事日程

【本市訊】市參議會定於本月廿七日起舉行第八次會議，該會秘書處規定自即日起至廿九日止，收受參議員提案及市民意見，并自廿一日起至開會前一日止，辦理參議員報到，昨日經已致函市政府編送該會休會期間施政報告，及卅八年度市總預算，在大會期間，該會新都電台經常廣播會場消息，呼號OXLST，周率[illegible]，市民可直接收聽。關於團體以及市民請願事項，須照備書面請願書正副本，代表人數，至多不得超過十人。又：議事日程草案，該會秘書處亦經擬定如下：

廿七日上午九——十一時，開幕典禮。

廿七日下午三——七時，市長施政報告。

廿八日下午三——七時，對財政，教育，公用，工務，警察等局質詢及答覆。

廿九日下午三——七時，對地政，社會，民政，衛生等局質詢及答覆。

卅，卅一，兩天，每日上午九——十二時，下午三——七時，各組審查會。

卅八年一月三日下午三——七時，繼續舉行會議討論提案，四日下午三——七時討論提案，同時舉行休會典禮云。

防務章券 義賣金圓十元

【本市訊】上海市防務協會所推行之本屆新年防務章券義賣，因當時價值發生問題，曾暫緩進行，茲已規定防務章，每套張二十五枚，義賣金圓十元，防務券照券面義賣，希望各界踴躍義購，俾來年防務工作能擴大發展云。

工廠合作社聯合社 即將廉價配售台糖
△合作業務積極展開中▽

【本市訊】本市工廠員工消費合作社聯合社，自上月底成立後，業務積極開展，茲需該社現有台糖特號砂白一批，配售各廠員工，規定每市斤金圓三元三角，較市價低廉甚多，每人可請購兩市斤，凡已登記加入該社之各合作社，即可備函通知屆時繳價款於三日內前往林森中路呂班路四明銀行繳款，再至社會局二樓該社臨時辦公處換取提貨單。又悉該社不久將繼續有大批日用品及肥皂香烟等，仍以低廉價格售給單位，刻正與本市各大廠商洽辦手續中。該社亟盼各未設合作社之工廠，速起組織，俾以減輕工人消費負担，間接增進勞資關係。

萬綸奉派充任 淞滬警備旅參謀長

【本市訊】淞滬警備旅參謀長一席，國防部已令派萬綸少將充任，聞萬氏畢業中央軍校第六期及陸軍大學將官班[illegible]期，曾任福州綏靖司令部少將參謀長及副司令有年。

各業年終獎金 社局今開會商討

【本報訊】社會局定今日下午二時舉行年終獎金處理委員會召開第一次會議，商討各業年終獎金問題，根據市府頒佈之辦法，成立小組，分別負責一處云。

空中市政講話 水祥雲今播講

【本市訊】中國市政協會上海分會第卅一次空中市政講話，本日下午八時至八時十五分假上海廣播電台舉行，由全國總工會秘書長水祥雲主講「二年來上海市工人運動」，該台呼號XORA，周率九百KC，屆時歡迎各界收聽云。

飛行堡壘兩警員 擠兌黃金斥革

【本市訊】飛行堡壘第三隊警員王蓉誠，曾阮鎬二人，於

冒充科長稽核 敲詐舞廳商號
騙犯一落網一在逃

【本報訊】最近本市各商店舞廳餐館，有人冒充本市財政局稽核科長及稽核名義，藉查賬爲名，乘機詐財，被害者計有協大祥棉布莊，大滬舞廳，維納司舞廳，金陵酒家，新都飯店，老大房茶食店，及光明咖啡館等多家，被詐款項自金圓一千元起至七千元不等，尚有林森中路錦江飯店，中西服號，幸經警未被騙去定製西服，該二詐騙犯一名楊浩然，冒充財政局科長，一名趙鶴鳴，冒充稽核，彼等二人均印有財政局名義頭銜，首先以打字機打印公函，寫有偽造財政局關防，向各商店詐騙，趙鶴鳴佩戴有財政局證章，[illegible]錢莊之支票，定期兌現，屆期兌領被退，各店始覺受愚，直至財局詢問，方始覺悟，乃向財局報告。據情報本市警察局通知各所屬分局一體協緝，嵩山警局司法股長鮑佐治，及股員譚德林等，於昨日下午，獲悉趙犯在大沽路一五六弄卅二號，前往拘捕，趙犯未在家而被漏網，該詐騙犯大鵬所偽退票，爲該店報案將其通緝，並供出尚有同黨楊浩然在咖啡館供職，復將柏捕獲，現在京，犯則在逃未獲，現正由局方面查緝中，希望未報各店向該局投報備案，以免受騙云。

滑稽女藝員 吞金自盡

【本報訊】演唱滑稽之藝員徐笑亭，收有女徒裴秀珍，與江人，因習藝，未幾師徒生愛，居於西藏南路五二八弄五十四號，不料裴女水性楊花，復在外另與他人發生曖昧，徐知悉，不甘，將其痛責，詎裴女氣憤，於昨夜九時在家吞金自盡，後經徐發覺，將其飛送醫院救治。

滬西虹口 昨有盜警

【本報訊】滬西五原路二三號G字房間葡萄牙商人郭萊所居，距於昨日午前十一時左右，突遭盜匪六人執槍闖入，將郭嚇禁，而郭擬予反抗，則被以槍柄毆傷，遂被各匪翻箱倒篋，劫去金飾及現鈔等物，損失頗鉅，各匪於劫後即散逸逃逸。

【又訊】昨日下午四時半，虹口鴨綠江路親仁里廿二號陳順坤家，突遭三盜侵入恐嚇，被劫金鐲四只，金戒六只，金圓五千五百元，銀元一百枚，被面五十條，以及衣服等物，各匪均被挾逃逸，後由提籃橋警局得報派員兜拿，匪已遠颺。

新亞飯店職工 要求繼續服務

【本市訊】本市新亞飯店於今年一月十五日，爲美國軍事顧問團租用，關於原有職工，經交涉後，工會，與顧問團人事管理等職工會，仍繼續留用，包括電氣，水電裝置業，旅館業，西餐咖啡業，管，電梯，木工機工等管理技工十六人，全部繼續留用，房間部份，亦多數留用，茲因顧問團租用期滿，新亞飯店業主依照政府法令，規定工廠或企業更換老闆，應由新業主繼續留用，不得隨意解僱，以免員工失業，昨日上午新業主已分別派員接收各部，而原有員工一百餘人：惶惶不安，刻已由水電裝置業，西餐咖啡業工會會同調解，並分頭通知各會員，各守本位工作，靜候解決辦法。由事主投報該管常熟警局請求查緝。

商會電呈社會局 請發還誤封物品

【本報訊】上海市商會電呈社會局，請發還十月八日實施存貨登記總檢查時被誤封之江灣元豫盛豫園之黃豆八六五擔，食鹽九一八擔，桐油三桶，柴油四桶，火油一桶半，生髮油一桶，又裕康醬園之潤滑機油二桶，小麥廿五擔，食鹽三十擔，井申由[illegible]爲裕康被封存之潤滑機油小麥食鹽，均非指定應登記物品，亦無封存理由，請迅予啓封發還云。本年九月廿四日，社會局依據經濟管制員辦公處決定，舉辦全市工商業第一次存貨登記，其範圍爲食米麵粉食油棉紗棉布紙張（白報紙及毛邊紙）及工業原料，範圍廣泛，至十月十三日，始規定爲棉花汽油柴油煤焦碱條等七種，限於十月十六日補行登記，至十月十五日，又奉令指定食糖肥皂毛絨綫火油木炭火柴黃豆等七種物品，於十月廿三日，辦理第二次存貨登記，當十月八日舉行總檢查時，第一次存貨登記甫經完畢，第二次存貨登記尚未開始，則檢查時應否封存，自應以第一次所定登記範圍爲斷，元豫盛被檢查時誤封之食鹽桐油生髮油均不在指定登記範圍內，黃豆火油均屬於第二次存貨登記範圍，十月八日尚未定爲登記物品，至烟煤列入工業原料補辦登記，其時期亦在十月十三日、該號且已遵令補登，至是

今日天氣

天氣預測

中度西比利亞反氣旋中心在我國東北部及朝鮮，籠罩全國，朝鮮，日本南部，東海及台灣。

黃海：晴有霾，冰凍轉稍暖，中度不定向風，中浪，晨有霧。

華中：晨有霾，冷轉稍暖，輕微不定向風，晚有霾，晨輕霧。

上海：晴有霾，冷轉稍暖，中度東南風，晨有霾或輕霧。

東海：晴雲，清勁北風至東風，中浪轉海浪較巨，沿海有霾霧。

十六日滬溫度最低攝氏三度一（華氏三十八度六）。最高攝氏十四度零（華氏五十七度二）。

中央銀行公告

本行遵照十五日行政院會議修正通過存款兌現辦法之規定於十六日會同中國交通農民三銀行聯合發出申請書九千七百份計

中央銀行　三七〇〇份

中國銀行　二〇〇〇份

交通銀行　二〇〇〇份

中國農民銀行　二〇〇〇份

經決定上述申請書應分三日處理完畢申請人須於下列規定日期攜帶本人身份證及填妥簽章之申請書（申請書編列號碼末一字與分日辦理末尾數字相符者申請人不於公告指定之日前來存兌者依規定註銷）分別向原發申請書之銀行辦理交存及領取黃金或銀幣手續

十二月十七日專辦末尾「1」「2」「3」之申請書

十八日專辦末尾「4」「5」「6」之申請書

十九日星期日專辦軍警公教人員申請

二十日銀行結息期停止一天

廿一日專辦末尾「7」「8」「9」「0」之申請書

特此公告

十二月十七日

萬金公墓　風景優秀全國第一　建築偉大公墓第一　墓園地址　寧波東錢湖象坎鯉魚山

寧波運柩營葬公司　滬東裝輪船運直送鄞慈鎮奉姚紹各鄉各村　寧波江東新建殯舍　寄存靈柩　取費特廉　總管理處　上海武定路安樂殯儀館　電話61873

廣告分類　七字爲一行　每行金圓券三元　三行起登

精糖　電話88551　永安街永安坊18號B　求價高西藥行．源永

讓車啓事　[illegible]

遺失　老閘區10保16甲　老字第0693戶　遺失身份證作廢

開出日期	本票號碼	金額
37年12月10日	12845	G·Y· 800.—
37年12月11日	12852	G·Y· 2.100.—
37年12月11日	12856	G·Y·10.246.92
37年12月13日	12857	G·Y· 9.100 —
37年12月13日	12859	G·Y·50,000.—
37年12月13日	12860	G·Y· 1.000.—

本司本月十三日在交通路行被竊[illegible]

大光明 戰地鐘聲　國泰　美琪 狂流　南京 風塵雙俠　麗都 何處相逢 鐵血男兒　大華 紅粉佳人　永安 浮生夢痕　泰山 蝙蝠人　杜美 單鎗匹馬　金門 五彩 你愛我嗎　大上海 希特勒　國聯 女查祿　滬光 何處不相逢 明路　巴黎 何處不相逢 明路　金都 啞妻　金城 啞妻　西海 人盡可夫　東海 祕密同志　蓬萊 海茫茫　上海 風月恩仇　百老匯 懷春曲　滬西 癡男怨女　東夷 癡男怨女　滙山 人盡可夫　山西 六二六間諜網　滬東 斷腸天涯　嘉興 街頭巷尾　中國 霸王別姬　大蟾 [illegible]　大台 大俠英烈傳　共台 蜀山劍俠

特種外幣存單處理問題 遷延經年始告解決
輸管會昨正式公佈辦法

【本報訊】關於自備外匯無證到埠及起運貨品特種外幣存單事，迄今一年有餘，尚無解決辦法，屢經商民催促，經輸管會及主管機構積極努力，卒將該項困難問題獲得結論，該會昨特將該解決辦法正式公佈如次：

查無證自備外匯到埠及起運貨品，由政府收購給予原進口商作爲收購代價之特種外幣存單，依照無證自備外匯到埠及起運貨品處理辦法規定，原須准其一律抵付進口貨款外匯，或照市價匯率兌換國幣，但其實行細則內復有原進口商優先承購之規定，因是政府收購之無證貨品有仍由原進口商優先購回者，有商人原擬優先購回而政府必須強制收購者，有商人申請放棄優先購回而政府必須收購處理者，條件各有不同，損益程度殊異，就商業觀點言，自非採用差別待遇，不足以昭公允，並查金圓券發行辦法，業經修正，上項特種外幣存單折合金圓券之比率，自應比照提高，經財部約集輸管會，中央銀行，中信局等機關商討後，呈奉行政院核定特種外幣存單差別處理辦法如下：

強制收購者 分三季抵用

（一）強制收購或由原進口商優先承購後已由政府指定機關向其價購者，其進口之目的既未達到，應准其以持有之外幣存單付進口貨款外匯，俾仍予以進口之機會，並查依照施行細則規定，特種外幣存單自上年十一月份起得分六季抵用，茲歷時一年尚未開始抵用，如仍分六季抵用期限過長，故其特種外幣存單全數准自第八季起分三季抵用。

放棄承購者 分六季抵用

（二）原進口商放棄優先承購，由政府收購者，其進口之目的，雖未達到，但既係自願放棄優先承購，必有其內在原因，或不利因素，政府之收購並非強制，雖應准其以外幣存單抵付進口貨款外匯，仍予以進口之機會，但其抵用期限須較第一季略予延長，以示區別，故其特種外幣存單仍准依照原規定，自第八季起分六季抵用。

優先承購者 不再予抵用

（三）原進口商優先承購者，即爲變相准許進口，政府徒有收購之名，商人仍獲進口之利，其所持外幣存單自無須再予抵用，惟查本年五月三十一日以前進口外匯係按牌價結購，六月一日起係按牌價加結證明書價結購，原進口商自六月一日起繳款購回者仍從寬照牌價繳款，其特種外幣存單之償付自應略加區別，以昭公允，故規定（甲）在本年六月一日以後照牌價國幣四七四〇〇〇元（即金圓一角五分八釐，未加結匯證明書價格）折合美金一元繳付貨款者，其特種外幣存單仍按五月三十一日牌價匯率，每美金一元折合金圓一角五分八釐之三倍一次發給金圓券，（乙）在本年五月三十一日以前照指定銀行牌價繳付貨款者（尚未使用結匯證明書），其特種外幣存單，全部照現行匯率（每美元一元合金圓二十元）發給金圓公債。

商人應繳貨款 各按規定匯率

（四）商人應繳貨款在十一月十一日以前繳交及付給原進口商之利潤，在十一月十一日以前業經中信局付訖，或中信局已發付款通知而商人故意遲延不受領者，仍按照八月十九日掛牌匯率折合國幣，再折合金圓計算，其在十一月十二日以後收付者，均照上項匯率提高五倍計算。

外幣存款申請輸入 上週核准二十五件
計美金五十萬餘元港幣七百餘元

【本報訊】據輸管會息：自本月九日至十五日，按國行外幣存款支付辦法，申請輸入物資者，共核准申請案件廿五件，貨值美金〇四，一八〇•三三元，港幣七四七•八六元，內輸入附表一類貨品計八件，貨值美金四〇，二八二•六八元，附表二類計十三件，美金四五，八一七•一〇元，港幣七四七•八六元，附表三（甲）類計四件，美金一七，七五一•五五元，該會自辦理此辦法以來，其核准申請案件一百卅件，貨值美金一，〇四四，八二二•七四元，港幣一五，九二〇•〇〇元，內輸入附表一類貨品計五十八件，貨值美金八八三，〇九八•七八元，港幣一三，九〇〇•〇〇元，附表二類計卅九件，貨值美金八〇，一六三•九〇元，港幣七四七•八六元，附表三（甲）類計三十二件，貨值美金八一，五五九•九九元，港幣一，二八〇•〇〇元。

七八兩季限額 即可分配完畢

【本市訊】據輸出入管理委員會消息：本年度第七八兩季輸入限額，自經該會加緊分配以來，迄本日爲止，屬於進口商部份大致均已分配完竣，屬於工業界部份，亦正加緊進行中，預計最近期內，可望全部分配完畢，至於九十兩季輸入限額，該會尚未着手審訂，是否將予放寬一點，亦有待政院之決定，又該處某負責人昨晨向記者表示：關於輸入限額之放寬一點，內需鉅額份外匯，故政府勢將予以鄭重考慮，規定仍由中央銀行供給，彼認爲如美國援華新貨款，能接洽成功，則九十季之放寬尚有可能。

外匯移轉證市價 又創新紀錄
最高達五十八元 僑匯又掛高四元

【本報訊】外匯移轉證市價昨又起波動，其漲勢又創新紀錄，初開貝五十三元，惟無售戶，經國行委託中行繼續吸收，節節喊至五十七，始有成交，最高達五十八元，近午出口商供售趨勢回軟，最後做五十五元半買進，五十六元賣出，結果較昨漲三元，又中央銀行僑匯結算價，昨再掛高四元爲五十六元。

【廣州十六日專電】國行僑滙牌價十五日又調整如下：美金四七•五〇元，港幣八•九〇六二五元，英鎊一四二•五〇元，叻幣一六•六二五元，盧比一〇，六八七•五元。

本年中國對美貿易 十月份出超

【聯合社華盛頓十五日電】美國統計局今日宣佈：本年十月份中國對美貿易又出超，此乃接連出超之第二個月。十月份中國輸入爲九，五〇〇，〇〇〇元，較九月份增加一，〇〇〇，〇〇〇元，十月中國對美輸出爲一一，〇〇〇，〇〇〇元，較九月份增加二，四〇〇，〇〇〇元。

貨物不易脫手 走私案件大減

【聯合社廣州十六日電】時局不定，廣州市面蕭條，商人現均投資於美元，港幣與金條，不願以金圓券購買貨物。香港私貨進口大減，因不易脫手之故，聞政府擬斥資一百萬美元在港購買，供給各地市場尤其是廣州市場。

【本市訊】頃據江海關某稅務司告稱：最近走私情形，已漸好轉，尤以近一月來，因港地物價，均較滬市昂貴，無利可圖，故走私更形減少，不若過去經濟管制時期，走私案件之多，惟該關對緝私工作，目前並未因走私案件減少，而鬆弛，即在深晚戒嚴時期，該關所有緝私艇仍巡邏於吳淞口外，進行偵查工作云。

港進出口貿易 超過去年總額
本年一月至十月

【聯合社香港十六日電】港政府今日發表，本年一月至十月香港進出口貿易超過去年全年總額。本年一月至十月進口爲四，〇〇〇，〇〇〇元，出口爲一五三，〇〇〇，〇〇〇元。進口貨以紡織纖維，原料及烟草爲大宗。

糖市漲跌互見

【本報訊】食糖市況，升沉互見，市呈大跌後升之勢，由於以生活指數報小關係，各方人心均告虛軟，總執戶紛紛拋售，二四號粗砂糖開四三〇元，回至四一〇元，四半車白糖開四三〇元，旋以客幫又來抓吸，價再度上展，廿四號粗砂遂步升至三九三元收市，黔升三元，四半車白糖上挺至四五三元，做開三七五元，軋漲十八元，廿號中砂亦升五元，其餘台糖均趨穩定，土糖僅油頭赤報升少許外，餘者漳汀青等一致續跌，冰糖及台赤續跌一二十元不一，前者開五四〇元，後者爲三八五元云。

國行昨再補充 存兌金銀手續

【本報訊】中央銀行昨復補充存兌金銀之手續如次：（一）自今日起，昨日所發出之一萬份申請書末尾三字爲「一二三」號者，於今（十七）日，「四五六」號者於明（十八）日，「七八九〇」號者於二十（星期一）日，各在原領申請書之銀行辦理交款領取金銀手續，（二）奉財政部令，成年人之定義應改爲民國十八年以前出生者，始得有存兌權利，但昨日規定之民國二十一年及以前出生者，業已領得申請書者，仍可來交款領取金銀。（三）當存兌金銀平淡，於星期日限在中央銀行一家辦理，其詳細手續或應發申請書多少均須於今明日與軍警當局協商後，再作最後決定，公教人員，在星期日除央行外亦可在各代理行局排隊存兌，但平日仍不禁止彼等前往存兌。（四）各機關團體包括民營廠商員工及新聞記者，不得以具名冊存兌，與普通市民同樣排隊，各承兌行在辦理收兌兌付金銀時暫停發申請書，至於二十一日（星期二）之存兌手續臨時再行決定公佈。

申請書一萬張 昨日發出

【本報訊】存兌金銀新辦法業於昨日起正式開始實行，昨中中交農四行全日共發出申請書一萬張，計中央銀行發四千張，惟實際僅發三千六百餘張，尚餘三百餘張，中國，交通，農民三行各發二千張，申請書發放時仍分兩面依次排隊，在身份證上軋洞（照片左上角），凡以前兌過者，均無申請資格，且在三個月內不得再行申請，市民前往存兌者，依然人山人海，擁擠異常，其中什九係兌黃金者，九江路外灘中農銀行發出一千張申請書，然兩面排隊者僅領到申請書第四三十八號即行停止發放，致有一百二十餘人落空，紛紛擁至市府及中央銀行請願，未有結果而散。

俞總裁 召見劉攻芸等 垂詢兌現情形

【本報訊】中央銀行總裁俞鴻鈞，於日前晉京向中樞當局報告本市金融狀況，並參加商討改善存兌金銀辦法，業於前晚乘夜車回滬，昨晨即赴該行辦公，並召見該行劉總經理攻芸及業務局李副局長垂詢存兌金銀情形，有所指示，並對修正後存兌金銀辦法，垂詢甚詳。又本市工業界人士爲貸放緊急工貸請求減低利率事，曾經謁見俞總裁，尚稱平靜。

洋莊茶市 供不應求

【本報訊】頃據茶業權威方面談稱：外銷箱茶，自外匯移轉證登高峯後，同時尚有其他有利條件因素甚多，故出口商買氣再接再厲，惟來源稀少，而運日渴，存貨漸呈不應求，惜市存源貨方雖在撥運中，但亦以遠水難濟近火，致交易狹窄，市氣則益夠燥，至於內銷花色，本街各地趨於沉沒，仍然沉滯，閩津續住，乃形勢猶若得水之魚。

罐頭食品工業概況
上海市工業會技術委員會

罐頭食品工業歷史，不過三十餘年，民國三年泰康公司，始設廠製造麵包，餅乾，罐頭食物，民國十七年冠生園食品工廠於漕河涇，製造各種糕點，罐頭食物，與泰康公司號稱食品工業二巨擘，至民國二十二年，梅林罐頭廠成立，以製造罐頭爲主，設備新穎爲該業放一異彩，以後偉大，吉美，如生，開林等相繼成立。

目前本市共有大小工廠十六家，工人一〇七四人，設備有製罐機一二部，沖床十二部，脚踏沖床三七四部，剪刀車七部，蒸缸二六個，夾鍋十八個，抽氣機九部，打蛋機二部，青豆剝莢機四部，揀豆機三部，番茄機八部，桔皮車一部，打漿機二十部，乾製造機二套，果醬機二十一部，製汽水設備一套，自動餅乾製造機一套。

製品因季節而異，每月可產各種罐頭食品三十一萬箱，各種瓶裝果品三萬五千箱，餅乾十三萬聽，散裝餅乾十六萬斤，花彫三千六百箱，麵包細點五百五十萬件，汽水鮮桔水及菓子露二十萬打。

所用原料，大部份爲國產食物，每月口罐每年需四萬箱，鋼板紙，玻璃紙，招貼紙八千令，燃料油一百二十噸及一部份化學原料仰給外貨。

以製造罐頭食品爲主要產品者，有梅林，泰康，吉美，冠生園，偉大，如生，開林等廠，其中以梅林產量最多，日產五百箱左右，他如泰康，如生，開林各廠亦有一百至三百箱，出品有雞，鴨，魚，青豆，蔬菜，筍，鳳尾魚，枇杷，鳳梨，楊梅等，鳳尾魚，青豆，番茄，枇杷多出南洋一帶外，銷量最大，梅林每月約一千箱，其他各廠總數在一千箱左右，沙爾錦，牛肉國，以梅林及如生出品爲大宗。每月約一千至一千五百箱。

冠生園，泰康，吉品以餅乾，糖果，糕點，麵包爲主，餅乾尤享盛名。糖果銷本外埠，麵包，糕點，批發本市糖果店，冠生園之果子露，製造番茄沙司及辣醬油者有梅林，吉美，偉大，開林，冠益，利華等廠，梅林，福康及夏季並製汽水，桔子水，三和以醬油爲主，適口多爲水菓，冠益，華光，利華，福康主要產品爲咖哩粉咖喱油，辣椒醬等調味品。

最近國內工貸，物價高漲，產品外銷不易，外銷幾僅及過去一半，外埠因交通不便，華北，內地一帶，銷售大減，本市則因人民購買力薄弱，市場有供過於求現象，而各廠日常開支激增，資金周轉不易，多在減工狀態，希工貸當局有以注意及之。

澳洲小麥 二萬五千噸輸日

【新亞社東京十六日電】此間貿易商方面稱：日本與澳洲之第一次麥協定，業已成立，此次仍爲二萬五千噸，第一次之二萬五千噸係本年十月間運抵日者。

人絲天橋初開仍爲一三六〇〇元，繼內買氣仍淡，價仍穩定，鮮之波動，收市仍爲一三六〇〇元，東洋一三八〇〇元，與上相埒，無分厚，套利仍爲二百元，絨昇至三五元，套利仍爲二百元，〇〇元，大梅呢仍爲四五元，碧藥均無軒輊云。

捲烟續降

【本報訊】捲烟市況續告下降，由開始即以和平空氣瀰漫，價逐步復趨，各方人心極度混亂，市勢幾陷入停頓之態，繼至午後各方稍有做開，而賣出頭寸，竟乏受主，市存人心不振，一片賣出聲中，前下降十支開門做五六元，二元，十支老刀開九五元，跌六元，其餘如顧中華，鑽中華皆及顧頭等一致隨之下降。日用品亦在業外各物報跌，兼受大成公司派貨之關係，各稍續跌一十不等，固本做一一〇元，箭刀開三〇〇元，黃祥茂做一四〇元，火

台煤儘量供應本市 外傳限制絕非事實

【本市訊】運本市之煙煤，頗感困難，各方對台煤供應，頗爲注意，頃據台灣省台灣工礦方面有關人士稱：台省當局對本市煙煤供應，俱按國營輪船委員會規定數額，每月儘量供應，惟其中有內地輪船未到或限於裝載運輸種種問題，間有不能運足情形，但決必補足，有或稍遲，亦所未定，總之，職責所在，均圖努力供應，以維工業，過去謂，隆時大股船及大装載量每日約二千餘噸，一時並未增加，刻供應台省最低限度工業需要，及中央廣州廈門福州等地之配給外，儘量運滬。目前上海放台船隻，一次第擴獎，本月已有煤船經陸續運抵本市，外傳限制出口，絕非事實。又台省本時一向儘量供應本市煤斤，值此需要迫切之時，當更盡力以赴。

日農相談話
日外匯率決定 應有一年之準備

【新亞社東京十六日電】日農相周東就任經濟安定本部長官後，首次接見新聞記者時稱：「本人之抱負第一首先欲急速擬就經濟復興五年計劃，第二即爲日元之對外匯率之決定問題，關於匯率之方法論，國內已有若干不同之意見，且國內經濟建設各方面均與外匯率有密切之關係，非自由黨方面看，決定外匯率之準備期間，至少須一年。」

煤市突露疲態 各方來源見增

【本報訊】本市煤市突露疲態，各方來源見增，致一時售勢頗爲擁擠，買手感覺不甚暢快，致使市勢疲弱。

郵局電匯費 即日起調整

【本市訊】電信局電報價目改訂，郵局電滙之電報價目，自即日起加以調整，每件電費之滙費以收金圓券四十五元，但儲滙局設有電台可以自行拍發電報之各地則減半收費。

銀錢業三次請求 行莊增資現金 免予繳存三個月

【本報訊】關於商營行莊調整資本之現金增資，本市銀錢業會兩度請求免予繳存中央銀行三個月，業由財部批示駁覆，頃悉：本市銀錢業特再度請求財部，免繳存國行三個月，並通知各會員行莊。

京市商會要求 減低繳納 所利得稅

【本報南京特派員十六日專電】卅七年度下半年營利事業所得稅，及十一月份營業稅，國稅局及財局營業稅徵收處催徵甚急，各商人以邇來由民購買力薄弱，營業不振，無力完納，京市商會於今日午後三時，特召集各業理事會商繳稅辦法，決議因十月份尚在限價期內，如商店虧蝕纍纍，請求當局按照九月份繳納，十一月份則按照九月份加五成。

桐油欲升無力

【本報訊】足度桐油，仍因出口行家急趕本月十八日之船期，故運意續郁，交易頗可，而其趨勢，雖呈堅穩局面，良以日隔日猛，曾後扳售者難不乏人，但居高思危者，既來吐售，同時尚有一般同業，則思又居發蕭時期，亦擬脫手，致過程欲升無力，價格方面，一致守持原價。

資委會籌辦 華中華南 兩區煤礦

【本報南京特派員十六日專電】資委會爲配合華中華南工業以煤礦之需要，已逐步南移，資源委員會已設立及正在籌設中之煤礦單位，計在贛西，湖南之醴陵，湘江，中湘，湘潭，南嶺，湘永，湘鄉，長興，郴縣及台灣之新竹等十二處。茲悉該會今後三年中煤礦事業發展計劃之重心工作，即在上述各礦之開發建設，其中贛西，湖南，南嶺三礦工程計劃，較爲永遠，需款亦鉅，全部工程必須仰賴美援器材，始能完成，倘使器材來

行局工業貸款 財部決定開放
收購成品案件 昨通過十三件

【本報南京特派員十六日專電】關於開放工貸，聞中央業已同意，惟貸款範圍，將僅爲訂貨貸款，茲由財政部負責方面獲悉：國家行局工業貸款，本部已決定酌予開放，其詳細辦法，本部正督同中央銀行擬訂，對貸款方式，并不僅限於訂貨貸款，貸款對象，應從嚴審定，貸款利率擬比照市場利率酌予低，貸款手續，應力求簡便。

【本報訊】中央銀行貼放委員會生產及出口工業貸款審查委員會，昨日下午三時在外灘二十四號國行會議室舉行首次會議，出席委員張茲闓，陳長桐，朱通九，馬宗强，錢名鈺，歐陽崙等二十餘人，由張茲闓主持，討論申請收購案件四十餘件，除需要補送調查表案件數件及屬於機器工業案件二十餘件，尚待邀集專家另付審查外，通過收購成品案件十三件，包括皮革，火柴，織造，製藥，金屬材料等多種工業。

行之人造絲會議，決定本月十三日至十八日裝大利人絲一二〇號三級有光牌價，每箱金圓一一八，〇元。又悉：中信局在未奉行政院核示前，暫准先發一一，〇〇元。

紡建昨售布 六五三〇疋

【本報訊】紡建公司昨循例開售棉布十種，被單二種，零頭布一種，核定價格計四君子直貢四九五元，四君子元嗶嘰四八〇元，跳鯉灰光斜二八〇元，跳鯉漂白毛布四五〇元，虹光精元紗貢緞四二〇元，二等品花直貢八〇元，小雲龍頭細布三〇〇元，大雷特細布四〇〇元，卅支碼元嗶嘰四五元，彩花被單八〇元，綢條被單一九〇元，細布一八〇元，雜色零布一八•五〇元，紗核配者計准購單二五六張，棉布六，五三〇疋，被單一，一七〇條，零頭五，一〇〇磅。

紡建財務處長 由黃慶華繼任

【本報訊】紡建公司自新總經理顧毓瑔視事後，表示對內部人事，決不予更動。茲悉財務處處長錢健庵，辭意仍堅，挽留無效，業經總經理准予辭職，遺缺昨日發表派黃慶華繼任。

漢市取締 銀元攤販

【大報漢口十六日專電】本市金融管理局頃奉財政部電令以銀元攤販買賣銀元，任意提高價格，造成黑市，影響金融，爲害匪淺，必須予以實取締。據悉該局決於近日會同治安機關嚴格執行。

【又電】本市銀根，已轉鬆和，暗息在廿五元至卅元間，銀元業中間一〇三元，商場各貨平穩，紗布無大漲落，觀米雜糧平穩，捲烟西藥一致回小，後市仍看平靜。

紗市起伏狹隘 棉布初堅終平

【本報訊】昨日紗市榮辱互見，過程起伏狹隘，客幫納胃已趨飽和，轉取觀望姿態，交易殊轉清淡，結果各紗漲跌不一，四二支藍鳳自一六〇〇〇元開出，一度喊高至一六八〇〇元，收市做小至一六五〇〇元，終升三〇〇元，他若寶光與大女等俱露秀色，四〇支藍鳳軋高五〇〇元，以一四二〇〇元收市，三二支銀月由一四四〇〇元喊俏至一四八〇〇元，最後復回小至一四五〇〇元，較前挺八〇〇元，藍鳳亦昂一〇〇〇元，二一支雙馬現貨裁開一三五〇〇元，一度曾高見一四四〇〇元後，即鬆落至一三七〇〇元結束，軋漲八〇〇元，並收後因某種空氣盛傳，並聞某報發行號外，致人心虛怯，市勢轉向下游，二〇支雙馬升三〇〇元，一六支以下各檔大多趨疲。

棉布初堅終平，客路去化依然呆滯，本客則略有染指，結果各布較前微見軋好，最隆龍頭細布五〇八元，嗣後喊價逐步低落，午收退入五〇〇元關內，爲四九〇元，較前挺一〇元，中纖細布大多站住原盤，四君子元嗶嘰初以五一五元開出後，中途無力，做開，終以四九五元收市，軋升五元，金蓮妙舞與雷峰塔嗶嘰上落殊鮮，四君子元直貢開盤即見低落，近午少有對象，市價再跌至五〇六元，獨跌一四元，至於一九〇十林與其他色布內直銷不動，故厰盤略見開小。

花市紐約美棉電訊，均跌十餘磅音，計近期美金三二•一〇，新花遠期二七•六一，米特林現貨三二•七七，又孟買印棉電訊，微漲半羅比，計白洛去近期六一二•〇〇，遠期六〇八•五〇，本埠現棉市況平穩，計陝陽一，八五〇元，德字一，七五〇元，鄭州一，六五〇元，漢細一，四〇〇元，火機一，二五〇元。

米市勁跌
雜糧繼續下挫 食油轉趨盤旋 老車粉獨見俏

【本報訊】米市頹跌，已到貨仍湧，積集不能銷盡，去路仍呆，供過於求，加之業外各物下降，人心殊疲，價降頗力，各勁跌四十元，高白，北白粳及早薄稻一致降三十元，秈米一致降三十五元，早稻亦小二十五元，粳退至三百三十元，中關早稻跌至三百元邊，南市場白粳挫二十元，薄稻跌二十五元，陰元降二十元，二市到貨共計一萬二千一百五十六石。

麵粉升降俱有，初開在米價報跌及業外各物俱小下，人心疲軟，開價續低，老車粉開市一百三十四元，後逢低突有散戶來吸，又轉俏升，收市一百四十二元，反較昨升二元，兵船粉開市一百二十八元，收市一百三十元，仍低七元，紅蜂軋小三元，建成，降六元，雜牌粉以先開及後開，不等，麩，軋降二元至五六元不等，元。

雜糧繼續下挫，米價下跌，人心不振，客胃呆木，各貨供過於求，黃豆客幫及油廠均不吸，挫落十元，苞米去化呆木，下降五元至十元，紅糧酒坊不納，內地銷呆，勁跌十五至二十元，稞菁亦降十元，蠶豆，赤豆一致下降，芝蔴，生仁各略疲一二十元。

食油轉趨盤旋，波動狹隘，油廠稀少開出，豆油最高開九百六十元，收市九百四十元，生菜油收市八百四十元，各微挫元，生油跌三十元，吉林生油初開九百五十，收市九百七十元，小車蔴油站原盤帶疲。豆餅銷呆，降三四元。

生絲上挺 人絲穩定

【本市訊】生絲市場復開，優級零担，仍站原價，國營洪商華勒洋行向中蠶公司買進C級五担，每磅爲美元二元七角，以五二元外匯證結算，每担折合金圓爲一九〇〇〇元，俄而外匯證激升，怡和洋行分別買進CD各級二十担，C級每磅爲二元七角，D級二元六角五分，以五五元外匯證結算，C級每担折合金圓爲一九七〇〇元，D級爲一九四〇〇元。故市價隨之上升，優級零担升一六五〇〇元，D級一七〇〇〇元，升一千元左右。

綢緞華強穩固，初開仍爲昨收市九四〇〇元低盤，旋聞生絲價挺，隨之上昇，至午收時，升四百元，爲九八〇〇元。

卅七年貸款生絲 已解送約五千担

【本市訊】據關係方面稱：卅七年貸款生絲，已送中農行驗收約五千担左右，經檢驗合格者，送由信局收購者，截至最近止，計A級二五担，B級一六五担，C級七九〇担，D級一七五担，E級一一〇担，F級一五担，餘正續檢驗中。

中信局決定 人絲牌價

【本報訊】十六日中信局舉

人心觀望 銀根和緩

【本報訊】昨（十六）日金融流動情形如次：

（一）銀根　週四市場銀根，甚爲和緩，蓋因日來謠諑紛紜，人心觀望，一切交易，陷於停頓狀態，雖以月中發薪關係，頭寸供應仍旺，市拆在四角五分至六角之間，甚爲平穩。黃金存款兌現，昨日起改爲每人限兌一兩，以須身分證及數量有限故，往兌者均爲平民，黃牛已絕跡，但人數仍極擁擠，秩序尚佳。外匯移轉證，已隨僑匯掛牌升至五六元，與黑市漸相接近。

公庫證拆放：十二元　布幣：四角五分
同業拆放：十二元　百貨幣：四角五分
放款日拆：十五元　呢紙幣：六角
市場日息：四角五分至六角
一月期庫券：九八•五〇
外匯移轉證：五五元進　五六元出
僑匯　五六元
二一支雙馬紗套利（一天期）七〇〇元
綢　布套利（一天期）八元

（二）內匯：

	廣州	漢口	貴陽	長沙	平津
行局庫	一〇）	一五）	一〇）	一〇）	平
商業行莊	三〇）	三〇）	一〇〇	四〇）	一〇）

（三）票據交換：
△交換張數：一四三，八四八
△交換金額：[illegible]

農會法全文

【中央社南京十五日電】農會法業經完成立法程序全文如下：

第一章 總則

第一條 農會以保障農民權益，促進農民知識技能增加生產，改善農民生活，發展農村經濟爲宗旨。

第二條 農會爲法人。

第三條 農會之主管官署，在中央爲社會部，在省（市）爲省市政府，在縣（市）爲縣（市）政府，但其目的事業，應受農林部或其他目的事業機關之指導監督。

第二章 任務

第四條 農會之任務如下：（一）自耕農之扶植，佃農僱農權益之保障及調解農事糾紛，證明租佃契約，（二）協助有關土地農田水利之改良，水土之保持，森林之培養及水旱病蟲災害之防治救濟，（三）種籽肥料農具之改良與推廣，（四）農村合作事業及簡易農會之倡辦，（五）農村副業之倡辦指導，及農產品之運銷加工，（六）示範農田及集體或合作農場之倡設，（七）農貸及土地金融貸款之承辦轉放監督，（八）農民補習學校，農業陳列所及農業展覽會之協助舉辦，（九）有關農民醫藥衛生娛樂及其他農民福利與救濟事業之倡導推進，（十）農業及農民之調查統計，（十一）合於第一條宗旨之其他事項。

第三章 設立

第五條 農會分鄉鎮農會，市區農會，縣（市）農會，省（市）農會，全國農會，鄉（鎮）農會市區農會得依會員分佈情形分設分會，或劃分小組，下級農會應受上級農會之指導。

第六條 農會以行政區域爲組織區域並冠以該區域之名稱。

第七條 農會爲農民之中心組織，同一區域內以組織一個農會爲限。

第八條 鄉（鎮）或市區內具有農會會員資格者滿五十人時，應即發起組織鄉（鎮）農會或市區農會，下級農會成立過半數時，應即組織上級農會，鄉（鎮）或市區內具有會員資格者未滿五十人時，得加入鄰近鄉（鎮）農會或市區農會或聯合組織之。

第九條 農會之組織由發起人推選籌備員，組織籌備會，呈請當地主管官署備案。

第十條 農會章程應載明左列事項：（一）名稱，（二）宗旨，（三）區域，（四）會址，（五）任務或事業，（六）組織，（七）會員入會出會及除名，（八）會員之權利與義務，（九）理監事名額職權限任期及其選任解任，（十）會議，（十一）會費之數額，（十二）經費及會計，（十三）章程。

第十一條 農會於召開成立大會前，應將籌備經過連同章程草案呈報主管官署，並請派員監選。

第十二條 農會組織完成時，應即造具會員名冊，理監事略歷冊，連同章程，向當地主管官署登記，並由該主管官署於登記後頒發登記證書及圖記。

第四章 會員

第十三條 凡中華民國人民年滿二十歲，具有左列資格之一者，均有加入鄉（鎮）農會，或市區農會爲會員之權利與義務：一，自耕農，二，佃農，三，僱農，四，農業學校畢業或有農業專著或發明，並現在從事農業改良工作者，五，服務於依法登記之農場員工。

第十四條 上級農會以其下級農會爲會員，下級農會參加上級農會，應各派代表出席，其代表之名額，鄉（鎮）農會或市區農會二人，縣農會或省轄市農會一人，省農會一人，院轄市農會一人，各由會員大會選舉之，任期二年，連選得連任。

第五章 職員

第十五條 農會置理監事，由會員中選任之，其名額依下列之規定：（一）鄉（鎮）農會，及市區農會之理事九人至十五人。（二）院轄市農會，及縣（市）農會之理事十五人至廿七人。（三）省農會之理事廿七人至卅三人。（四）全國農會之理事卅三人至四十五人。（五）農會監事名額不得超過理事名額三分之一。（六）各級候補理事，候補監事，其名額不得超過該農會理事監事名額二分之一。理事監事名額在三名以上時，應分別互選常務理事，常務監事，其名額不得超過理事監事名額三分之一，常務理事在五人以上時，並得就其中選舉一人爲理事長，鄉（鎮）農會及市區農會理事中，應有三分之一，具有第十三條第二項第三項所定資格者。

第十六條 農會理監事之候選人，以其所屬基層會員爲限，上級農會理監事之候選人不限於下級農會出席之代表。

第十七條 鄉鎮農會分會設幹事三人至五人，互推一人爲主任幹事，小組設正副組長各一人，由會員推選之。

第十八條 農會理監事分會幹事及小組組長，均爲無給職，但實際無職者，得依章程之所定或會員大會之決議，支給公費。

第十九條 農會理監事及分會幹事，小組正副組長，任期均爲二年，連選得連任。

第二十條 農會改選完成後，應於十日內，造具理監事略歷冊及會員名冊，呈報主管官署備案。

第廿一條 農會理監事因有不得已之事由，得經會員大會議決准其辭職，其因職務上違背法令會章，或有其他重大不正當行爲，得經會員大會議決罷免之。

第六章 會議

第廿二條 農會會員大會分定期會議，及臨時會議兩種，由理事會召集之，定期會議全國農會每二年舉行一次，省市以下各級農會，每年一次，臨時會議經會員十分之一以上請求，或理事會認爲必要時召集之。

第廿三條 農會會員大會之決議以會員過半數之出席，出席會員過半數之同意行之。

第廿四條 左列各款事項之決議，以會員過半數之出席，出席會員三分之二以上之同意行之：一，章程之通過或變更，二，團體之調整，三，會員之處分，四，理監事之解任或罷免。

第廿五條 農會理事會議，由常務理事或理事長召集之，監事會議，由常務監事召集之，其會期於各該農會章程內訂定之。

第廿六條 分會幹事會及小組會議，每月舉行一次，由主任幹事或組長召集之。

第廿七條 [illegible]

第七章 經費

第二十八條 農會經費分列六種：（一）入會費，由會員於入會時一次繳納，其最高額由主管官署核定之，（二）常年費，由會員按年繳納，其最高數額由會員大會決定，縣（市）以上農會，由其所屬會員按會員收入之百分比繳納之，（三）事業費，募集及用途，應經會員大會議決，並向主管官署備案，（四）農業金融機關，應就每年度所獲純益撥出一部份充作各級農會事業費，不得少於百分之十，（五）政府補助費，此項補助費，應列入國家預算地方預算，（六）各級農會主辦事業，所獲純益，應提撥一部份，充作各該農會經費，不得少於百分之五十。

第廿九條 農會收入報告，應於每年終了時，呈報當地主管官署，及目的事業主管官署備查，並公佈之。

第八章 監督

第卅條 農會怠忽任務妨害[illegible]

第卅一條 農會違反法令，妨害公益，或逾越其宗旨任務時，主管官署，得予以警告，其情節重大者，得予以解散，或撤銷登記，但應徵得當地目的事業主管官署之同意，農會經解散後，應即重新組織。

第卅二條 下級主管官署之處分時，應經上級主管官署之核准。

第卅三條 第卅二條之處分時[illegible]

第卅四條 農會解散或撤銷登記，其財產應由當地主管官署指派人員清算，其清算人，有代表農會執行清算上一切事務之權。

第九章 附則

第卅五條 農會爲指導農業技術及其他農業改進工作，得商請當地農業改進推廣金融教育等有關機關，派農業技術人員協助之。

第卅六條 鄉鎮農會或市區農會，得應會員經營業務需要，分別指導成立業務小組。

第三十七條 農會對會員辦理農貸及土地金融貸款所作之保證，應負連帶責任。

第卅八條 本法施行細則，由社會部擬訂，呈請行政院核定之。

第卅九條 本法自公佈日施行。（完）

哭亡友繼興

·朱道卿·

亡友胡君繼興，秉性耿介，不苟同於凡俗，當內心違事，榮好古，對於貴官達人，倪倪謾譏，而最耻傳保，未嘗以詞色加之。

君當儉，自奉而樂於救人，任俠之風，足愧季世，友朋有事，輒引爲己任，不辭勞瘁，不計毀譽，尤對寒友夾助，傾囊以濟無吝色，如君好讀書而懷德君子之德者，蓋不數見。

孰意昊天不弔，今冬竟以肝癌症逝世，疾初起時，僅腰痛背疲，養月，病遂劇，求治公利醫院，終不瘳，余於其彌留前三日、兩省視，已不省人事，面黃如蠟，唇赤若朱，搜骨嶙峋，形同槁木，猶張口作囈語，喃喃辯，頸部隆起似小阜，有類河魚疾，兩手浮腫，鼓出被抓摑，時轉側，似不勝其痛楚狀，親友環侍，咸淚下如斷綆，嗚呼！顏回早世而盜跖永年，天道難知，斯人而有斯疾也。

君嘗從事豆米業，爲友累鉅款，傾力代償，無怨言，啟浦鄉君，與君善，屢得君助，圖以報，爲君拒，乃歸君子爲毅子，以良產十餘畝，弗助曹火，君復峻拒不應，迫謝病革，慕君義俠，立遺囑傳君作證，在遺中又申謝，君見之，假爲剛命，去逸去之，其薄身厚志，心行高潔，有如是者。嗟夫，當此世道澆薄，人欲橫流，而君獨以威靜祥厚，邈焉寡儔之姿，存其古道，何天不假年，溘萎哲人，噫，悲夫！

壘者余尖枝枝，君邀至家，卵翼累月，親若家人，情逾骨肉，音容猶昔，而今安在，嗚呼！「生而爲英，死而爲靈」，其同乎萬物生死而復歸於無物者，曹聚之形，不與萬物共盡，而卓然其不朽者，後世之名。」君輕財重義，剛正不阿之譽，其如日月經天，卓然不朽歟！（朝酬）

三言兩語

報庵

△以工作換報酬，濫是天經地義，但不可對報酬看得太重！

△先爭名義，次爭生活費，再爭疏散費，爭名爭利，一點不肯放鬆！

△其進銳者其退速，學問如此，事業也如此，飛得高跌的遠。

△願個個人效法張翰臣見義勇爲，使救濟工作，順利進展！

大街

世事雜感　杞人憂天

張志毅

近越月來，市民之情緒殊爲不安，一若戰事即將來臨然。但余以上海之患不患乎戰局，而患乎內部，潰兵散兵游勇，難民潮湧，在本時期對於治安之威脅，若不幸而至法令弛之際，則萬民之患，將財產自由安全均將受其侵害矣。吾人甘冒受杞人憂天之指斥，認爲今歲之冬令救濟更富有大意義，亟盼各界起而協助，並昭示市民以階層，堅守崗位，成立團然組織，自衛衛人，以應付事變。

談兌金銀

政府收兌金銀，現在拋出兌金銀，一進一出，國家吃虧了，吃虧的是老百姓，往者已矣，來者可推，試觀今日兌換銀行門前擠擁情形，甚而大打出手，除了製造一批豪富階級，養成一批黃牛外，真正的需要者，不得不求黑市。過去兌出者，今日又無法取回補償，則存兌金銀尙有何種意義！由然，兌出金銀的政策必需貫徹，現在還在社會心理上的意義大於經濟上之意義，爲今之計，除嚴格執行憑身份證購取辦法，並應限制購買數量，對公教人員之數，最好一部份以折元折合，各正式公教機關團體之[illegible]亡得另行備因煩難，而對以往之[illegible]中者，[illegible]後先，如此才可表示政府公平寬大之決心。（邦酬）

從逃難說起

隨着戰局的演變，逃難的人一天天加多，接着，類食生的不能，外僑可厚非。但是對逃難的人稍加研究後，我們發現有不少的以往的貪官與貴，當其在朝時，且常常痛斥他人爲失敗主義者，就是爲共黨張目，但今日竟是首先領着倡導逃難，現在姑不論其私人道德之得失，但若站在擊勦民族領袖的一個言，試問誤國的究竟是誰？是誰爲共黨張目？輿論界對一再指責，政府人員難亦有加以貶者，但到現在爲止，依舊毫無辦法，我願意老調重彈，主張調査逃難者的姓名，加以佈告，復攻其官脅，其手弔銷其護照，以示政府制裁彼輩之決心。

金火燈記

陳[illegible]虎

黎俗

海槎餘錄：『黎人……飲酒，鼓衆復仇，相與叫號，狗吠聲。……』

海槎餘錄：『黎人善射好鬥，積世之仇必報。每會親朋，各席地而坐，……飲醉，鼓衆復飲，相與叫號，作聲，輒二三夜，自……本係狗種，欲使祖先知而吠也。』

海槎餘錄：『黎俗，男女周歲即文其身，自云，不然則上世祖宗不認其爲子孫也。』

『海南島苗人最信鬼古，凡有十分危險之事，必向問，詢問之法，係將一個活生生的苗人殺了，請他靈魂陰間往見鬼古。』（卅二年廣州民國日報瓊崖駐防軍旅長兼專員陳漢光談話。）

良儂的還願

「良儂」又稱「狼儂」，「良儂」是歸化於漢人之熟「儂」，「良儂」共願良儂人之意，廣西平南縣的良儂，以爲盤古王開天闢地的功勞而敬祀他。祭祀的禮物，係豬肉牛肉雞鴨果子等物。向盤王還願時必須請人唱歌，唱時是一男二女，女子須選尚未「開命」的少女，男子則不論已婚未婚，只要能唱就算，二女的歌也是他教的，歌師來到壇中，先把歌辭教給二女，到她們知道了內容，唱得嫻熟，能夠表演爲止。還願的三個男子，穿着普通衣服，同打長鼓，一舞，女子則穿繡花衣服，歌舞終宵，次晨而罷。祭盤王之屋，係行建築，料用竹木，砍取竹木之時，不准跨越而過，如果觸犯，必致疾病，或至死亡。（其他有關盤王的風俗，詳參閱拙著「盤古研究」。）

我的外祖母

·支超明·

外祖母死去已是一年多了。

當外祖母病重的時候，她曾有信給母親，叫母親去和她作最後的一次見面，可是信內又不允許我同母親同去，原因是從我家到她那邊去，是要經過一段崎嶇的山路，同時，她的家鄉，日軍是曾經到過的，在裏面有「三五支隊」出現，是個陰陽界。爲了這些的情形，所以我也沒有跟母親同去。

母親在外祖母家，住了一個多月，回來的時候，身上已經帶孝，我們知道外祖母已不在人世了。

我第一次到外祖母家去，是十五歲那年，那一次，正是抗戰第一個年頭。家鄉自九月以後，就時有敵人登陸騷擾，父親那時還沒有去世，追着母親帶着我到外祖母家裏去避難。

外祖母的家，是在北雁蕩山脈的一個偏僻「接客僧」的山峯，正好遙遙對着門口，屋後是一條小河。雖然房子很簡陋，可是四週的環境却很優美。

我在那邊，除了玩山外，時常跟着後面河裏撐渡。老人學撐渡。一個人可以拿着撐竿在溪流裏撐，可是我第一次撐渡的時候，外祖母總要再三叮囑我小心。

她們那邊是吃糙米飯的，她老人家知道我是吃不慣糙米飯的，時常親自把糙米放在石臼內，椿成白米煮飯給我們吃，有時我和母親要代她椿，她總不肯。

我有兩個舅父，大舅父因爲有了家室，已與外祖母分居了，小舅父還沒有結婚，本來是在杭州一家錢莊裏工作的，後來因爲戰事的關係，便回到家裏來。

因爲拉壯丁的關係，村莊裏的男人都逃光了，只有小舅父沒有逃，人家問外祖母，爲何不讓小兒子逃？她說，兩個兒子都是壯丁，一個去當兵是應該的，何必逃？小舅父是個不說話的老實人，也遵照了他母親的話，要去當兵。當他被送到招待所的時候，他有一個朋友私窩的送了一包藥給他，叫他在腳上一抹，腳的表皮便會起泡，馬上可以變成爛腳的樣子，那麼等到檢查時候，不會及格，就可以退役了。小舅父笑着說：「要如此，就不會呆在家裏等着當兵了。」那個朋友看他意志如此堅決表示，也再沒有什麼話可說了。（未完）

進口船期表

船名	到埠日	何處來	停泊地	公司
穿山	十七日	溫州	外灘	穿山
延福	十七日	汕頭		招商
海地	十七日	大阪		招商
大豐	十七日	寧波	十六舖	平安
航利	十七日	海門靑龍港	四號	衆航
海陽	十七日	香港		中國
Dona Nati	十七日	紐約		聯美
金剛	十八日	廣州	黃浦	金城
Les Intr	十九日	紐約		美國
Parramatta	廿一日	溫古華		美邦
British Prince	廿一日	紐約		怡和
Brightbolt	廿[illegible]日	紐約		美邦

出口船期表

船名	啓椗日	往何處	停泊地	公司
利春	十七日	靑島	大達	壽華
萬利	十七日	廣州	興平	招商
海列	十七日	基隆	虬江	招商
鴻章	十七日	廣州	外灘	招商
錫麟	十七日	天津		招商
航利	十七日	海門靑龍港	四號	衆航
元春	十八日	靑島	大達	壽華
江康	十八日	任港	五號	大達大通
利生	十八日	浙江海門		利生
茂利	十八日	舟山	外灘	茂利
江康	十八日	任港	外灘	大達大通
大豫	十八日	天生港	外灘	大達大通
金剛	二十日	廣州	黃浦	金城

國外綫

船名	啓椗日	往何處	公司
Lake Chilre	十七日	溫古華	怡和
Mormac Gulf	十八日	巴狄摩亞	美國
Pioneer Bay	十八日	巴狄摩亞	大華
Dona Nati	廿日	洛杉磯	聯美
Lakeland Victory	廿日	洛杉磯	美國
Laura Maersk	廿日	費城	捷成

南洋綫

船名	啓椗日	往何處	停泊地	公司
Glenartney	十七日	香港		怡和
和生	十八日	香港		怡和
海陽	廿日	靑島	外灘	中國
Resolute	廿二日	馬尼剌		美國
Singola	廿三日	芝甸港		麥加利
Hungsang	廿三日	山打根		怡和
Taksang	廿四日	加爾各答		怡和

國防部發表一週戰況

【中央社南京十六日電】國防部發表九日至十五日一週戰況如次：

一　華東戰場

現在徐州西南側地區進行，我主力部隊一在永城以東宿縣以西地區，我方主力爲杜聿明總司令所率領自徐州南下之兵團，該地區之匪，陳毅所屬第一、二、三、四、八、十、十一、十二、十三縱隊及[illegible]等縱隊。我軍自十三日起，由永城東北地區向南猛擊，當將縱踞魏樓孫圍一帶之匪三、八縱隊擊潰，十五日向困守李樓郭樓馬大樓附近之匪猛擊，業已攻克，繼續南進，增援該地區匪軍爲蘇北、魯中、膠東、豫東等地軍區部隊及魯中南蘇皖邊區大部爲新近強迫參軍之新兵，且均疲憊不堪，先後被我軍擊潰，受創奇重，數日來，經宿縣北運之匪傷兵超過七萬餘人，其主力刻均宿集濉溪口、苗橋、丁集一帶宿縣西北一帶整補，我南下兵團正猛向南對匪不斷攻擊。另一戰場：以宿縣西南之雙堆集，大營集一帶爲中心，國軍之黃維兵團，當地之匪，僞劉伯承匪部第一、三、四、六、十一，及陳匪第七縱隊約數十萬人，以迭被我陸空軍大打擊，損折甚重，劉匪攻勢已形頓挫，而以層層工事，阻止國軍前進，日來雙方互以大砲轟擊，我黃維兵團頑強英勇，戰鬥愈烈，連日出擊，已攻克趙莊村十餘處，與北上兵團之距離日益接近，其次，在固鎮西南新集，包家集一帶地區，我北上大軍正配合新銳戰車部隊，於十日越何集火神廟之綫，於十五日攻佔何家集，西家集，[illegible]進展，僞陳毅六縱隊及劉伯承第二、第九縱隊之一個旅，均受創潰竄，潰不成軍，近日濟南以北蘇[illegible]各游擊縱隊之十一師，及蘇魯豫軍獨立旅等部，投，但在節節抵抗，國軍爲把握殲匪良機，生力軍正源源加入戰場，宿蚌地區匪軍，以無法逃脫勢將遭受一空前慘重之打擊。宿蚌會戰自十一月廿六日開始，迄今已廿日，共斃傷俘匪十二萬餘人，向我投誠及被俘之匪軍約四千，我鹵獲步槍四千餘枝，輕重機槍二百餘挺，炮二百餘門，國軍傷亡約四萬五千餘人，與匪成一與三之比。

據匪俘供稱，各縱隊現有兵員未補，彈藥感缺乏，後方抓壯丁被迫編入匪軍，匪軍老兵已損失二分之一以上，士氣極消沉，目前所恃以接濟者，亦有宿遷及洪澤湖東地區之老百姓被沒收之糧食，日僅以少數雜糧豆類充飢，不敷，遇有戰事，即自願向我投誠，而國軍則空運車運補給充足，士氣極爲旺盛，故宿蚌地區會戰自將日趨有利。

二　華北戰場

張垣方面，自聶榮臻匪部被我軍擊退後，張垣出擊國軍，十日起再擴大戰果，張垣東南老虎山及張垣西北烏拉哈附近殘匪已大部肅清，正受強大國軍痛擊，現應察省民衆要求，仍留一部駐守張垣，張垣外圍連日甚爲安謐。

冀東方面，國軍已完成新部署，唐山於十二日主動撤離，現已增強保衛平津塘沽之外圍地區，相機予匪以打擊，刻林彪匪部一、二、六等縱隊竄擾平津鐵路北段附近地區，三縱隊竄唐山西北、四、五、七、八、九、十、十一，各縱隊獨立各部竄北平西北部附近，各匪就地抽拉壯丁，補充兵額，登記糧食物資，尚未生大戰，平市西郊清河，萬壽山，石景山附近，自十四日起發生哨戰的試探擾亂，駐守各該地國軍堅強部隊，已擊退匪之擾亂，平市秩序安定如恆。

太原方面，本週無重大戰鬥，東線國軍，於十三日出擊，一股在[illegible]西北擊潰匪一部，[illegible]，新四旅，十九旅，六十九旅，以傷亡慘重，及在陣地整補，我空軍更番轟炸射，效果極佳。

史奈德演講　美國經濟繁榮

【中國新聞處芝加哥十五日電】據美國財長史奈德稱：美國之繁榮已於目前高水準之安定表示有令人興奮之安定徵象。史奈德於星期二向美國銀行公會全國貸款會議演講，力言美國之經濟「目下處於基本健全之情形中」。渠強調稱：此種經濟之健康對於一視美國爲經濟與財政實力堡壘之世界一切民主國家人民」，極爲重要。

渠稱：還藉此種繁榮之協助，「吾人必須分擔世界復興之偉大任務，並建立有力之國防機構，結果將使全世界建立不受戰爭威脅之正常國際關係。」

渠檢査「全國目前之經濟地位，及計算將來之前途」，續稱：「吾人目前已達到之階段，一有戰時對於不少物資之要求，已經於滿足。但若干建築材料，在鋼類與其他金屬物及其製成品一種中，仍感數量之缺乏。勞工缺乏仍成問題。」

美調查局報告　公債數額減少

【美國新聞處華盛頓十五日電】美國調查局本日報告稱，截至一九四八年六月卅日止，美國各州與各地方政府所欠之公債總額共計二七〇，九〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元，較諸上年減少四，一〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元，公債總額較本年全國估計之總收入高出約四分之一，等於美國每人負担一，八四八美元。

在此一總額中，聯邦政府所欠者共計二五二，三〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元，較上年減少六，〇〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元。惟各州與各地方政府之公債總額則較上年增加一，九〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元，共計一八，六〇〇，〇〇〇，〇〇〇美元。州政府公債額之所以增加，乃由於若干人口衆多之州爲協助戰時退伍軍人以及退伍軍人福利及安插工作而貸出大宗款項之故。

總統嘉許「國魂」　拷貝分發各軍放映

【本市訊】頭號電影業公會負責人談稱：蔣總統對國華電影公司最近攝製之「國魂」一片觀後，頗爲嘉許，前日特再諭令將該片送至總統官邸作第二次觀賞，並令片業由本會主動負責人於昨日攜京。又聞：總統對文天祥之民族氣節，認爲應予表揚，囑將該片拷版三十部，分發各軍隊放映。

商報行情

十二月十六日　單位金圓券　▲漲　×跌

●外匯率

中央銀行兌入價		
美金一元合	金圓二〇·〇〇	
英金一鎊合	又八〇·〇〇	
港幣一元合	又三·七五	
印度一盧比合	又四·五〇	
叻幣	七·〇〇	
★中央銀行牌價◆		
美金	二〇·二五	一九·七五
英金	八〇·七五	七九·二五
港幣	三·八〇	三·七〇
羅比	四·五五六	四·五四四
新加坡	七·一〇	六·九〇
台幣		三七〇·〇〇
★指定銀行買賣價★		
外滙移轉證	出五五元	
僑滙	▲五六元	

●金銀

黃金	每兩	一千元
白銀	又	十五元
銀幣	每元	十元

●利息（千元）

央行日拆	九元六角
又貼現日息	二元五角
又　同業存款月息	一角二分
錢業存款	五元
又放款又	十五元
同業拆放又	十二元
市場拆息	四角五至六角
一月期庫券	九八·五

●銀樓掛牌

銀樓飾金每兩出	三三九〇
又　進	一八五〇
飾銀每兩出	三〇
又　進	二四

●食米（石）

（南米市場）白粳上、中、下；薄稻上、中、下；早稻上、中、下；羊秈上、中、下；杜秈上、中、下；陰元上、中、下；陰尖上；江北秈中；特粳 —— [illegible]

（北米市場）白粳上、中、下；薄稻上、中、下；早稻上、中、下；羊秈上、中、下；杜秈上、中、下；陰元上、中；白元上、中 —— [illegible]

●麵粉

兵船一號、老車粉又、兵船粉又、綠球粉又、天鵝粉又、雙桃粉又、人殺粉又、泰山粉又、紅蜂粉又、建成粉又、福新大包麩皮包、阜豐又 —— [illegible]

●雜糧

桑園黃豆、鄱陽又、崇明又、漢口乍豆、又中豆、平湖黑豆、又杜豆、又中、又小、浦東又、王店揀青、新橋又、明光菉豆、管店又、滁州又、揚州生仁、南京又、臨淮靛又、管店雪豆、南京又、九江奶豆、漢口白豆、浦東包米、崇明又、東台又、九江又、即平紅糧、張堰又、蚌埠又、崇牛紅豆、南京又、當塗小麥、太倉又 —— [illegible]

●食油

江北洋生油、又吉[illegible]、同豐豆油、青島又、長樂又、大統又、順餘又、同興又、大昌荣油、大德生又、惠民又、順餘菜油、小車菜油、大昌清油 —— [illegible]

●豆餅

長字餅、利字餅、餘記餅、大統餅、裕記餅 —— [illegible]

●棉紗（城價）

20支日光、20支金鳳凰股、20支寶光又、20支水月又、20支金城又、20支紅雙門又、20支人鐘又、20支金城、20支吉象、20支多寶、20支銀片、20支雙馬、21支天女、20支大飛艇、20支雙地球、32支金雞、32支紅劃晶、42支光明、16支天女、16支金元寶、16支三明、16支順風、10支得利、10支金寶星、10支童子軍、10支四平蓮 —— [illegible]

●棉花（市担）

沙陽花、德字棉、鄭州花、漢細絨、浦東火機花、浦籽花 —— [illegible]

●棉布（疋）

龍頭細布、又B字細布、五福細布、又B字、喇叭童細布、四君子元嗶嘰、荊州嗶嘰、四君子直貢、跳鯉元光斜、四美亭士林、桃花女士林、三大明府綢、荊州府綢、黎明呢、美人魚元布、公主卡其、白貓大染花布、富樂色布、美球元斜、鐸利多紋綢、紅人花又嗶、雙富貴色布、農村又、美麗漂斜、貴子士林、明珠鳳凰藍布、明珠安安藍布、民主藍布、游泳絲光元布、大星球元布、游泳元細斜、馬地球漂布、美人魚元斜、飛馬漂布、秦良玉漂布、金蓮妙舞元嗶嘰、絲生市羅呢 —— [illegible]

●人造絲（箱）（城價）

天橋、東洋、金三馬、斯尼亞B —— [illegible]

●廠經（担）（城價）

八三分廠絲、八三勻度廠絲、八二又、七八分又 —— [illegible]

●綢緞

高級另担又、中級另担、錦里綢另担、錦里千綺担、千里大富貴又、無强眞絲自條、大成格子碧綢、天倉愛華又、勵興四寸四紗呢、志大闊香綢又、永成源白紋緞又、千里千金綢又、四寸花綢緞又、大偉呢、華綺綢、國華綢又、雲錦綢尺、杭羅兩、杭紡 —— [illegible]

●呢絨（碼）

標準洋紡、上海直貢呢、上海花呢、又嗶嘰、貨讓西裝花呢、又馬褲呢、富華西裝花呢、又大衣呢、又女色呢、大陸花呢、又華達呢、燕崙西裝花呢、又華達呢、又大衣呢、達隆西裝花呢、又華達呢、又海立司、振興女色呢、大業西裝花呢、協新西裝花呢、越成西裝花呢、大成花呢、達成西裝花呢、新華西裝花呢、九元花呢 —— [illegible]

●棉織品

司麥脫襪衫、ADA襪衫、鷄牌汗衫、鷹后汗衫、飛馬汗衫、鷄牌細汗衫、鵝牌棉毛衫、鐵士棉毛衫、鷄牌棉毛衫、電力牌棉毛衫、紅又、狗頭男襪、又男襪、米良又、民光大方綠襪、仙樂TK絲襪、司麥脫膏年襪、大殿毛巾、鐘牌毛巾、太平洋毛巾、荼腰毛巾、六尺大啟被單條、又大貨彩花又、啓明六尺彩花斜紋被單 —— [illegible]

●染料

硫紅、硫化元、MK硫化元、恒信水靛百斤、牛頭水靛百斤、五馬硫礦、大橋硫礦、海鷗棕礦、三星灰鹽、礦字灰鹽、白水雜靛、獅馬藍、染綱靑、七子上靑、獅球硃、天官靛、三塔靛、三塔元、牛頭水靛、飛虎又 —— [illegible]

●化工原料

白鶴二五度、又一二五度、公斤月牌燒鹼、公斤月牌純鹼、又美貨燒鹼、永利純鹼、永利燒鹼、蜂明凡、椰子油、美貨小蘇打、白凡士林、黃凡士林、三角牌甘油、漂粉精、樹膠、美國N松香、美貨司的令、保險粉、紅礬鈉、紅礬鉀、白油、精拷膠 —— [illegible]

●桐油

足度白油担、正西洪桶、關西洪桶、華洪桐油桶 —— [illegible]

●茶葉

本年婺屯大箱、又抽珍、又珍眉、又特貢、又玫源特炒青、又溫州毛紅 —— [illegible]

●食糖

又特級門、又特細砂、陳糖砂、三粗砂、三中砂、又草包、興化白袋、興化赤、本廠雪白、又棉白、又冰糖、汕頭赤、海南赤、振記片冰、振記晶明冰、提莊靑、潮刀靑、台灣赤砂 —— [illegible]

●西藥

孟山都糖精鐵聽、雙桃牽偷片新、黑獅六〇六、淡獅六〇六、加當片、阿斯匹林片、又粉、抗熱配尼西林十萬單位、又廿萬單位、肺病特效藥、消發地亞淨片、施貴寶〇六、阿寶命〇六、消治龍片、又針、萬金油（黃）、萬金油（白）、八卦丹（打）、維他賜保命針、好力生丸、克利西佛（瓶）、沙發喋啶片、消發困乃定片、鷓鴣菜（白包）、沙利先酸、咳舒錠、美貨阿的平片、克寧奶粉 —— [illegible]

●燃料

奉節塊、長城塊、保岩煤塊、鶴城煙塊、開灤煙塊、徐州洗焦、上等煙屑、普通煙屑、焦炭又、煤球、廠用柴、有柴棚松柴、乾松柴、青炭又、大貨炭又 —— [illegible]

●五金

一寸元釘、一寸半又、二寸又、五分元釘、六分又、三分元釘、四分又、木螺絲、鐵絲網、三星鍋鉤、人頭砂布、洋乾漆、綠鐵絲布、十八號鉛絲 —— [illegible]

●皮革

牛水牛皮担、大磅牛黃牛皮、中磅牛黃牛皮、小磅生黃牛皮、生山羊皮、生綿羊皮又、水牛底皮磅、六片又磅、三片黃底皮磅、金龍三片底皮磅、三片又磅、飛馬二片底皮磅、飛馬一片底皮磅、美製方皮磅、澳方皮磅、大黃牛面皮市尺、中黃牛面皮市尺、小黃牛面皮市尺、鹿皮（國貨）、美樹牌黃紋皮、科克牌黃紋皮、洋房牌黃紋皮、獅龍牌黃紋皮、鶴牌黃紋皮、德國黃紋皮、德國船牌黃紋皮 —— [illegible]

●橡膠（市場價）

雙錢圓口男套鞋、雙錢天足女套鞋、雙錢大平帶靴、雙錢長統靴、又加皮力士球鞋、又大力士鞋、回力圓口男套鞋、又天足女套鞋、又大平帶靴、又長統靴、又男鞋、又A字特製球鞋、又萬里鞋、錨鼓圓口男套鞋、香爐牛筋靴、禾字元寶大靴、禾字拉練男靴、·車胎·、雙錢人力車胎、雙錢三輪車胎、雙錢元寸自由車胎、回力又、回力又、回力又 —— [illegible]

以上內外胎每副

●紙張

紅橡皮（生膠磅）、普通白報紙、對開報紙、西白有光紙、六磅白打字紙、又紅打字紙、輕磅道林紙、四〇牛皮紙、三磅二號紙、黏性白透明紙、大隆銅版紙、大隆白玻璃紙 —— [illegible]

●化粧品（每羅）

力士香皂、四合一香皂、綠寶香皂、滑治牌牙膏、三星牙膏、黑人牙膏、固齒靈牙膏、浪琴頭油（打）、貝林頭油、白熊脂、大號雅霜、大號蝶霜、百雀香粉、大號百雀羚、派克潔齒露（羅） —— [illegible]

●捲烟

前門、大英、老刀、老刀、美麗、白馬、銀行、金鼠、白錫包、雙斧、紅高梁、大克雷斯、大百萬金、紅金、十字軍、金鼠、大聯珠、大三砲、大南洋、飛力克聽、三五、水手 —— [illegible]

●肥皂（箱）

固本、又箭刀、又黃祥茂、又亨利、又牛牌、又美麗、克朵文 —— [illegible]

●火柴（城價）

美麗、鳳凰、南京、富波、大華 —— [illegible]

國外商情

十二月十五日　▲漲　×跌

●倫敦中國外債

津浦鐵路	九
隴海鐵路	九
善後債券	三
克里斯浦債券	三
湖廣鐵路	九
道清鐵路	九
京滬鐵路	九
廣九鐵路	二

●紐約股市

道瓊士指數	
30種實業	×一七六·二〇
20種鐵路	×五三·三一
10種公用	▲三三·二〇
40種債券	▲九八·四五
商品股	×一四一·六九
成交數	一二〇〇〇〇〇
美國機車	×一七·一二五
美國輻射儀器	一四
美國電報電話	×一五〇·一二五
安挪孔達銅礦	×三五·一二五
布爾溫機車	×一一·六二五
奧鐵路	×一〇·八七五
貝爾飛機	▲一三·七五
伯利亨鋼鐵廠	三三·七五
華納零件	▲五四·三七五
勃力斯汽車零件	二九·八七五
勃特另件	×八
大通銀行	▲三五·六二五
采力斯拉汽車	▲五三·七五
急提士飛機	七·六二五
電力債股	×一〇·六二五
通用電機	×三八·七五
通用汽車	▲五八
古德立橡膠	▲五八·七五
固德異橡膠	×四一·三七五
國際鎳礦	▲三〇

●紐約棉花

米特林現貨	×三一·七七	
十二月期貨收	三三·一〇	三三·一〇
高	三三·一六	
三月期貨收	三三·二〇	三二·二二
五月期貨收	三一·八八	三一·八八
七月期貨收	三〇·九七	三〇·九二
十月期貨收	二八·二五	二八·二六
十二月期貨收	二八·〇三	二八·〇三
三月期貨收	二七·八五	
五月又	二七·六一	

●紐亞倫棉花

現貨	×三二·八〇	
十二月期貨收	三三·二〇	三三·一〇
三月期貨收	三二·〇五	三二·〇六
五月期貨收	三一·八四	三一·八五
七月期貨收	三〇·八六	三〇·八八

●孟買棉花

十月期貨收	[illegible]
二月份期貨收	▲六一三
五月份又	▲六〇五·二五
七月份又	▲六〇八·二五
九月份又	▲六〇八

●聖保羅棉花

現貨第三號收盤	三三〇·〇〇
又第四號　又	三二六·〇〇
又第四號串又	三一一·〇〇
又第五號　又	三〇四·〇〇
又第五號串又	二九五·〇〇
又第六號　又	一八四·〇〇
又第六號串又	一七一·〇〇
又第七號　又	一六五·〇〇
又第八號　又	一六一·〇〇
又第九號　又	一五八·〇〇
十二月棉花	——
三月份　又	▲二〇七·八〇
五月份　又	▲一九〇·六〇
七月份又	▲一八九·九〇
十月份	▲一八六·三〇

●芝加哥小麥

十二月期貨	×二三七·七五
五月　又	×二三七·五
七月　又	×二〇八·五
九月　又	×二〇七·八七五

●芝加哥穀麥

十二月新貨	×一四一·三七五
五月　又	×一四六·五
七月　又	×一四六

●芝加哥大麥

十二月期貨	——

●芝加哥燕麥

十二月期貨	×八二·二五
三月　又	×七六·七五
七月　又	×七二
九月　又	×七〇·二五

●芝加哥裸麥

十二月期貨	×一七二
五月　又	×一六七·二五

●芝加哥黃豆

十二月期貨	×二五六·五
三月　又	▲二六〇·二五
五月　又	▲二五九
七月　又	▲二三四

●倫敦貼現率

當日拆款	〇·五〇—〇·七五%
短期借款	〇·五〇—〇·七五%
三月期商業票據	[illegible]
六月期銀行票據	〇·五六—〇·六八%
三月期商業票據	一·〇〇—一·五〇%
六月期商業票據	一·五〇—二·〇〇%
二三月期國庫券	〇·五〇—〇·五二%

●世界食糖

三月期貨收	三·九八
五月　又	三·九九
七月　又	三·九九
九月　又	三·九九
三月　又	三·四

成交四件

●紐約食糖

古巴現貨	×五·六五
十二月期貨收	五·四三B　五·四三A
三月期貨收	五·一八B　五·二〇a
五月期貨收	五·一七B　五·一八A
七月期貨收	五·一七B　五·一九A

成交七件